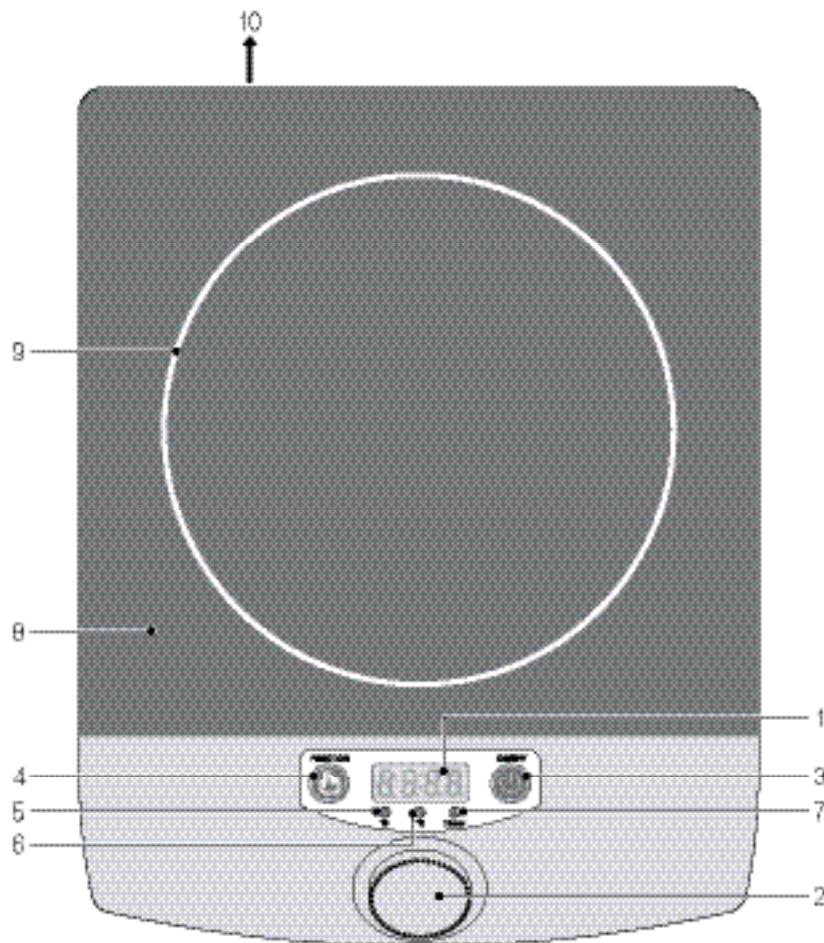


USER MANUAL (EN)	INSTRUKCJA OBSŁUGI (PL)
GEBRUIKSAANWIJZING (NL)	NÁVOD K POUŽITÍ (CS)
BEDIENUNGSANLEITUNG (DE)	HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (HU)
MANUAL DE USUARIO (ES)	MANUAL DE UTILIZARE (RO)
MANUEL DE L'UTILISATEUR (FR)	РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ (RU)
MANUALE PER L'UTENTE (IT)	KULLANIM KILAVUZU (TR)
MANUAL DO UTILIZADOR (PT)	
BRUGSVEJLEDNING (DA)	
BRUKERVEILEDNING (NO)	
BRUKSANVISNING (SV)	
KÄYTTÖOPAS (FI)	
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ (EL)	

Induction cooker



KAIP121CBK1

Induction cooker

Description

The induction cooker is a device which uses induction heating for cooking food.

1. Display
2. Touch slider
3. On/off button / On/off indicator
4. Power button / Power indicator
5. Temperature button / Temperature indicator
6. Timer button / Timer indicator
7. Lock button / Lock indicator
8. Ceramic plate
9. Cooking zone
10. Ventilation openings

Suitable cookware

Warning!

- Do not use cookware other than mentioned in the manual.

Flat-bottom pans/pots with bottom diameter from 12 cm to 26 cm, made from steel, stainless steel, cast iron or enamelled iron.

Safety

General safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
- The device is not intended to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instructions concerning the use of the device by a person that is responsible for their safety.
- The device shall not be used by children. Keep the device and the mains cable out of the reach of children. Children shall not play with the device.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.
- The device is suitable for indoor use only. Do not use the device outdoors.
- The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
- Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- Do not immerse the device in water or other liquids. If the device is immersed in water or other liquids, do not remove the device with your hands. Immediately remove the mains plug from the wall socket. If the device is immersed in water or other liquids, do not use the device again.
- Keep the device away from heat sources. Do not place the device on hot surfaces or near open flames.
- Beware of hot parts. Wait until the device has cooled down before touching the device. The device becomes hot during use.
- Do not cover the device.
- Place the device on a flat, level surface. The clearance around the device must be at least 10 cm.

Electrical safety



- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains and other equipment if a problem should occur.
- Do not use the device if the mains cable or mains plug is damaged or defective. If the mains cable or mains plug is damaged or defective, it must be replaced by the manufacturer or an authorised repair agent.
- Before use, always check that the mains voltage is the same as the voltage on the rating plate of the device.
- Connect the device to an earthed wall socket. If necessary, use an earthed extension cable of a suitable diameter.
- Always fully unwind the mains cable and the extension cable.
- For additional protection, we advise you to install a residual current device (RCD) in the electrical circuit that supplies the bathroom his electricity. This RCD must have a rated residual operating current no higher than 30mA. Ask your installer for advice.
- The device is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- Do not move the device by pulling the mains cable. Make sure that the mains cable cannot become entangled. Make sure that the mains cable does not hang over the edge of a worktop and cannot be caught accidentally or tripped over.
- Do not immerse the device, the mains cable or the mains plug in water or other liquids.
- Do not leave the device unattended while the mains plug is connected to the mains supply.

Use**Setting the power**

- Press the power button. The power indicator comes on. The display shows "2000".
- Slide the touch slider from left to right to increase the power.
- Slide the touch slider from right to left to decrease the power.

Setting the temperature

- Press the temperature button. The temperature indicator comes on. The display shows "180°".
- Slide the touch slider from left to right to increase the temperature.
- Slide the touch slider from right to left to decrease the temperature.

Setting the timer

- Press the timer button. The timer indicator comes on. The display shows "00:00".
- Slide the touch slider from left to right to set the hours.
- Slide the touch slider from right to left to set the minutes (5-minute steps).
- Press the timer button to confirm or wait until the display stops flashing.
- At the end of the countdown, a beep will sound and the device will go to standby mode.

To cancel the function:

- Press the on/off button to go to standby mode. The timer indicator goes off.
- Press and hold the timer button to resume operation with the set power or temperature settings. The timer indicator goes off.

Locking the device

The device can be locked to prevent accidental operation.

- Press the lock button to lock the power button, the temperature button and the timer button. The lock indicator comes on.

To cancel the function:

- Press the on/off button to unlock the device. The lock indicator goes off.
- Press and hold the lock button to unlock the device. The lock indicator goes off.

Hints for use

- Insert the mains plug into the wall socket. A beep will sound and the indicators flash once. The on/off indicator starts to flash. The device is in standby mode.
- Place the cookware in the centre of the cooking zone.
- Press the on/off button to switch on the device. The on/off indicator lights continuously. The display shows "----".
- Set the device according to your cooking requirements.
- After use, press the on/off button to set the device to standby mode. The on/off indicator starts to flash.
- Remove the mains plug from the wall socket.
- Allow the device to cool down completely.

Error codes

	Description	Solution
E0	Internal circuit error.	(1) Use suitable cookware. (2) Switch off the device, allow the device to cool down completely and switch the device on again.
E1	No cookware or unsuitable cookware used.	
E7	Top plate overheating.	
E2	Internal overheating.	
E3	Oversupply.	
E4	Undervoltage.	
E5	Open-circuit error or short-circuit error (top plate sensor).	Contact the service centre.
E6	Open-circuit error or short-circuit error (IGBT sensor).	

Cleaning and maintenance**Warning!**

- Before cleaning or maintenance, switch off the device, remove the mains plug from the wall socket and wait until the device has cooled down.
- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not immerse the device in water or other liquids.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.
- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth. If necessary, use a little neutral detergent. Thoroughly dry the outside of the device with a clean, dry cloth.
- Clean the ventilation openings using a soft brush.

Technical data

Power settings	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperature settings	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timer settings	1 minute ~ 3 hours / 55 minutes

Warranty

Any changes and/or modifications to the product will void the warranty. We cannot accept any liability for damage caused by incorrect use of the product.



Disposal

- The product is designated for separate collection at an appropriate collection point.
Do not dispose of the product with household waste.
- For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

Documentation

The product has been manufactured and supplied in compliance with all relevant regulations and directives, valid for all member states of the European Union. The product complies with all applicable specifications and regulations in the country of sales.

Formal documentation is available upon request. The formal documentation includes, but is not limited to the Declaration of Conformity, the Material Safety Data Sheet and the product test report.

Disclaimer

Designs and specifications are subject to change without notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such.

KAIP121CBK1

Inductiekookplaat

Beschrijving

De inductiekookplaat is een apparaat dat gebruik maakt inductieverwarming voor het bereiden van voedsel.

1. Display
2. Aanraakschuifknop
3. Aan/uit-knop / Aan/uit-indicator
4. Vermogensknop / Vermogensindicator
5. Temperatuurknop / Temperatuurindicator
6. Timerknop / Timerindicator
7. Vergrendelingsknop / Vergrendelingsindicator
8. Keramische plaat
9. Kookzone
10. Ventilatieopeningen

Geschikt kookgerei

Waarschuwing!

- Gebruik geen ander kookgerei dan genoemd in de handleiding.

Pannen met platte bodems met een bodemdiaometer van 12 cm tot 26 cm, gemaakt van staal, roestvrij staal, gietijzer of geëmailleerd ijzer.

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees de handleiding voor gebruik aandachtig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolschade of voor schade aan eigendommen of personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met een lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperking of zonder de benodigde ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan of instructies over het gebruik van het apparaat hebben gekregen van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wastafels of andere voorzieningen die water bevatten.

- Dompel het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen. Verwijder het apparaat niet met uw handen als het is ondergedompeld in water of andere vloeistoffen. Verwijder onmiddellijk de netstekker uit het stopcontact. Gebruik het apparaat niet langer als het is ondergedompeld in water of andere vloeistoffen.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen. Plaats het apparaat niet op hete oppervlakken of in de buurt van open vuur.
- Pas op voor hete delen. Wacht totdat het apparaat is afgekoeld alvorens het apparaat aan te raken. Het apparaat wordt heet tijdens gebruik.
- Bedek het apparaat niet.
- Plaats het apparaat op een vlakke ondergrond. De ruimte rond het apparaat moet minstens 10 cm zijn.

Elektrische veiligheid



- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Gebruik het apparaat niet als het netsnoer of de netstekker beschadigd of defect is. Indien het netsnoer of de netstekker beschadigd of defect is, moet het onderdeel door de fabrikant of een erkend servicecentrum worden vervangen.
- Controleer voor gebruik altijd of de netspanning overeenkomt met de spanning op het typeplaatje van het apparaat.
- Sluit het apparaat aan op een geaard stopcontact. Gebruik indien nodig een geaard verlengsnoer met een geschikte diameter.
- Wikkel het netsnoer en het verlengsnoer altijd volledig af.
- Voor extra bescherming adviseren we een aardlekschakelaar (RCD) te installeren in de elektrische groep die de badkamer van stroom voorziet. Deze aardlekschakelaar (RCD) moet een nominale reststroom hebben die niet hoger is dan 30 mA. Raadpleeg uw installateur.
- Het apparaat is niet bedoeld voor bediening met behulp van een externe timer of een afzonderlijk afstandbedieningssysteem.
- Verplaats het apparaat niet door aan het netsnoer te trekken. Zorg ervoor dat het netsnoer niet in de war kan geraken. Zorg ervoor dat het netsnoer niet over de rand van een werkblad hangt, dat het niet per ongeluk verstrengeld kan raken en dat niemand erover kan struikelen.
- Dompel het apparaat, het netsnoer of de netstekker niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Laat het apparaat niet onbeheerd achter terwijl de netstekker op de netvoeding is aangesloten.

Gebruik

Het vermogen instellen

- Druk op de vermogensknop. De vermogensindicator gaat branden. De display toont "2000".
- Schuif de aanraakschuknop van links naar rechts om het vermogen te verhogen.
- Schuif de aanraakschuknop van rechts naar links om het vermogen te verlagen.

De temperatuur instellen

- Druk op de temperatuurknop. De temperatuurindicator gaat branden. De display toont "180°".
- Schuif de aanraakschuknop van links naar rechts om de temperatuur te verhogen.
- Schuif de aanraakschuknop van rechts naar links om de temperatuur te verlagen.

De timer instellen

- Druk op de timerknop. De timerindicator gaat branden. De display toont "00:00".
- Schuif de aanraakschuknop van links naar rechts om de uren in te stellen.
- Schuif de aanraakschuknop van rechts naar links om de minuten in te stellen (stappen van 5 minuten).
- Druk op de timerknop om te bevestigen of wacht totdat de display stopt met knipperen.
- Na het aftellen klinkt er een pieptoon en gaat het apparaat naar de standby-modus.

De functie annuleren:

- Druk op de aan/uit-knop om naar de standby-modus te gaan. De timerindicator gaat uit.
- Houd de timerknop ingedrukt om de werking te hervatten met de ingestelde vermogens- of temperatuurstellingen. De timerindicator gaat uit.

Het apparaat vergrendelen

Het apparaat kan worden vergrendeld om onbedoelde bediening te voorkomen.

- Druk op de vergrendelingsknop om de vermogensknop, de temperatuurknop en de timerknop te vergrendelen. De vergrendelingsindicator gaat branden.

De functie annuleren:

- Druk op de aan/uit-knop om het apparaat te ontgrendelen. De vergrendelingsindicator gaat uit.
- Houd de vergrendelingsknop ingedrukt om het apparaat te ontgrendelen. De vergrendelingsindicator gaat uit.

Aanwijzingen voor gebruik

- Plaats de netstekker in het stopcontact. Er klinkt een pieptoon en de indicatoren knipperen één keer. De aan/uit-indicator begint te knipperen. Het apparaat is in standby-modus.
- Plaats het kookgerei in het midden van de kookzone.
- Druk op de aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen. De aan/uit-indicator brandt continu. De display toont "—".
- Stel het apparaat naar uw kookwensen in.
- Druk na gebruik op de aan/uit-knop om het apparaat in standby-modus te zetten. De aan/uit-indicator begint te knipperen.

- Verwijder de netstekker uit het stopcontact.
- Laat het apparaat volledig afkoelen.

Foutcodes

Beschrijving	Oplossing
E0 Fout interne circuit.	
E1 Geen kookgerei of ongeschikt kookgerei gebruikt.	(1) Gebruik geschikt kookgerei. (2) Schakel het apparaat uit, laat het apparaat volledig afkoelen en schakel het apparaat weer in.
E7 Oververhitting bovenplaat.	
E2 Interne oververhitting.	
E3 Overspanning.	
E4 Onderspanning.	
E5 Open-circuitfout of kortsluitingsfout (sensor bovenplaat).	Neem contact op met het servicecentrum.
E6 Open-circuitfout of kortsluitingsfout (IGBT-sensor).	

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Schakel voor reiniging en onderhoud het apparaat uit, verwijder de netstekker uit het stopcontact en wacht totdat het apparaat is afgekoeld.
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurmiddelen.
- Dompel het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Reinig de buitenkant van het apparaat met een zachte, droge doek. Gebruik indien nodig een beetje neutraal schoonmaakmiddel. Droog de buitenkant van het apparaat grondig af met een schone, droge doek.
- Reinig de ventilatieopeningen met een zachte borstel.

Technische gegevens

Vermogensinstellingen	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperatuurstellingen	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timerinstellingen	1 minuut ~ 3 uur / 55 minuten

Garantie

Eventuele wijzigingen en/of aanpassingen aan het product zullen de garantie ongeldig maken. Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van het product.



Afdanken

- Het product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een hiertoe aangewezen verzamelpunt.
Werp het product niet weg bij het huishoudelijk afval.
- Neem voor meer informatie contact op met de detailhandelaar of de lokale overheid die verantwoordelijk is voor het afvalbeheer.

Documentatie

Het product is vervaardigd en geleverd in overeenstemming met de relevante reglementen en richtlijnen die voor alle lidstaten van de Europese Unie gelden. Het product voldoet aan alle van toepassing zijnde specificaties en reglementen in het land van verkoop.

Officiële documentatie is op aanvraag verkrijgbaar. De officiële documentatie omvat, maar is niet beperkt tot de Verklaring van Overeenstemming, de Material Safety Data Sheet en het producttestrapport.

Disclaimer

Ontwerpen en specificaties kunnen zonder kennisgeving worden gewijzigd. Alle logo's, merken en productnamen zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van de respectievelijke eigenaren en worden hierbij als zodanig erkend.

KAIP121CBK1

Induktionskochfeld

Beschreibung

Beim Induktionskochfeld wird zum Kochen von Lebensmitteln Induktionshitze genutzt.

1. Display
2. Berührungsschieber
3. Ein-/Aus-Taste / Ein-/Aus-Anzeige
4. Netztaste / Betriebsanzeige
5. Temperaturtaste / Temperaturanzeige
6. Timer-Taste / Timer-Anzeige
7. Sperrtaste / Sperranzeige
8. Keramikplatte
9. Kochzone
10. Belüftungsöffnungen

Geeignetes Kochgeschirr

Warnung!

- Verwenden Sie nur das in dieser Bedienungsanleitung erwähnte Kochgeschirr.

Flachbodenpfannen/-töpfe mit 12 cm bis 26 cm
Bodendurchmesser aus Stahl, Edelstahl, Gusseisen oder
emailliertem Eisen.

Sicherheit

Allgemeine Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Der Hersteller ist nicht schadensersatzpflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenverletzungen, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und durch unsachgemäße Handhabung des Gerätes entstanden sind.
- Das Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder nicht ausreichenden Erfahrungen und Kenntnissen verwendet werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder wurden von einer für Ihre Sicherheit verantwortlichen Person in den Gebrauch des Gerätes eingewiesen.
- Das Gerät darf nicht von Kindern verwendet werden. Halten Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewerblichen Gebrauch.

- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Becken oder anderen Behältnissen, die Wasser enthalten.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Wenn das Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten eingetaucht ist, entfernen Sie das Gerät nicht mit Ihren Händen. Ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Wandsteckdose. Wenn das Gerät in Wasser oder andere Flüssigkeiten eingetaucht wurde, darf es nicht mehr verwendet werden.
- Halten Sie das Gerät von Hitzequellen fern. Legen Sie das Gerät nicht auf heiße Oberflächen oder in die Nähe von offenen Flammen.
- Vorsicht vor heißen Teilen! Warten Sie, bis sich das Gerät abgekühlt hat, bevor Sie es berühren. Das Gerät wird beim Gebrauch heiß.
- Decken Sie das Gerät nicht ab.
- Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen und geraden Oberfläche auf. Der Freiraum um das Gerät herum muss mindestens 10 cm betragen.

Elektrische Sicherheit



- Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Problemen trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt ist. Ist das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt oder defekt, muss das Netzkabel oder der Netzstecker vom Hersteller oder einem autorisierten Service-Partner erneuert werden.
- Vergewissern Sie sich stets vor dem Gebrauch, dass die Netzspannung mit der Spannung auf dem Typenschild des Geräts übereinstimmt.
- Verbinden Sie das Gerät mit einer geerdeten Wandsteckdose. Verwenden Sie ggf. ein geerdetes Verlängerungskabel mit einem geeigneten Leiterquerschnitt.
- Wickeln Sie das Netzkabel und das Verlängerungskabel immer vollständig ab.
- Zum zusätzlichen Schutz empfehlen wir die Installation eines Fehlerstromschutzbuchters (FI-Schutzbüchters) in dem Stromkreis, der das Badezimmer mit Strom versorgt. Dieser Fehlerstromschutzbüchters muss einen Nennfehlerstrom haben, der 30 mA nicht überschreitet. Fragen Sie Ihren Installateur um Rat.
- Das Gerät ist nicht dafür ausgelegt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernsteuersystem betrieben zu werden.
- Bewegen Sie das Gerät nicht durch Ziehen am Netzkabel. Achten Sie darauf, dass sich das Netzkabel nicht verwickeln kann. Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel nicht über die Kante einer Arbeitsplatte hängt und sich niemand darin verfangen oder darüber stolpern kann.

- Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Netzstecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, während der Netzstecker mit dem Stromnetz verbunden ist.

Gebrauch

Einstellen der Leistung

- Drücken Sie auf die Netztaste. Die Betriebsanzeige leuchtet auf. Auf dem Display erscheint "2000".
- Schieben Sie den Berührungsschieber von links nach rechts, um die Leistung zu erhöhen.
- Schieben Sie den Berührungsschieber von rechts nach links, um die Leistung zu verringern.

Einstellen der Temperatur

- Drücken Sie auf die Temperaturtaste. Die Temperaturanzeige leuchtet auf. Auf dem Display erscheint "180°".
- Schieben Sie den Berührungsschieber von links nach rechts, um die Temperatur zu erhöhen.
- Schieben Sie den Berührungsschieber von rechts nach links, um die Temperatur zu verringern.

Einstellen des Timers

- Drücken Sie auf die Timer-Taste. Die Timer-Anzeige leuchtet auf. Auf dem Display erscheint "00:00".
- Schieben Sie den Berührungsschieber von links nach rechts, um die Stunden einzustellen.
- Schieben Sie den Berührungsschieber von rechts nach links, um die Minuten (in 5-Minuten-Schritten) einzustellen.
- Drücken Sie zur Bestätigung auf die Timer-Taste oder warten Sie, bis das Display nicht mehr blinkt.
- Am Ende des Countdowns ertönt ein Signal und das Gerät schaltet in den Standby-Modus.

Um die Funktion abzubrechen:

- Drücken Sie auf die Ein-/Aus-Taste, um den Standby-Modus aufzurufen. Die Timer-Anzeige erlischt.
- Drücken und halten Sie die Timer-Taste, um den Betrieb mit den eingestellten Leistungs- oder Temperaturstellungen wieder aufzunehmen. Die Timer-Anzeige erlischt.

Sperren des Geräts

Das Gerät kann gesperrt werden, um einen unbeabsichtigten Betrieb zu vermeiden.

- Drücken Sie auf die Sperrtaste, um die Netztaste, die Temperaturtaste und die Timer-Taste zu sperren. Die Sperranzeige leuchtet auf.

Um die Funktion abzubrechen:

- Drücken Sie zum Ent sperren des Geräts auf die Ein-/ Aus-Taste. Die Sperranzeige erlischt.
- Drücken und halten Sie die Sperrtaste, um das Gerät zu entsperren. Die Sperranzeige erlischt.

Gebrauchshinweise

- Stecken Sie den Netzstecker in die Wandsteckdose. Es ertönt ein Signal und die Anzeigen blinken ein Mal. Die Ein-/Aus-Anzeige beginnt zu blinken. Das Gerät befindet sich im Standby-Modus.
- Stellen Sie das Kochgeschirr in die Mitte der Kochzone.
- Drücken Sie zum Einschalten des Geräts auf die Ein-/ Aus-Taste. Die Ein-/Aus-Anzeige leuchtet kontinuierlich.

Auf dem Display erscheint "----".

- Stellen Sie das Gerät entsprechend Ihrer Kochanforderungen ein.
- Drücken Sie nach dem Gebrauch auf die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät in den Standby-Modus zu versetzen. Die Ein-/Aus-Anzeige beginnt zu blinken.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose.
- Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.

Fehlercodes

	Beschreibung	Lösung
E0	Interner Stromkreisfehler.	(1) Verwenden Sie geeignetes Kochgeschirr. (2) Schalten Sie das Gerät aus, lassen Sie es vollständig abkühlen und schalten Sie es wieder ein.
E1	Kein Kochgeschirr vorhanden oder ungeeignetes Kochgeschirr.	
E7	Überhitzung der oberen Platte.	
E2	Interne Überhitzung.	
E3	Überspannung.	
E4	Unterspannung.	
E5	Unterbrechungsfehler oder Kurzschlussfehler (oberer Plattensor).	Wenden Sie sich an den Kundendienst.
E6	Unterbrechungsfehler oder Kurzschlussfehler (IGBT-Sensor).	

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung oder Pflege aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und warten Sie, bis sich das Gerät abgekühlt hat.
- Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch. Verwenden Sie gegebenenfalls ein wenig neutrales Reinigungsmittel. Trocknen Sie das Äußere des Geräts gründlich mit einem sauberen trockenen Tuch ab.
- Reinigen Sie die Belüftungsöffnungen mit einer weichen Bürste.

Technische Daten

Leistungseinstellungen	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperatureinstellungen	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timer-Einstellungen	1 Minute ~ 3 Stunden / 55 Minuten

Garantie

Alle Änderungen und/oder Modifizierungen an dem Produkt haben ein Erlöschen der Garantie zur Folge. Wir übernehmen keine Haftung für Schäden durch unsachgemäße Verwendung des Produkts.



Entsorgung

- Dieses Produkt muss an einer entsprechenden Sammelstelle zur Entsorgung abgegeben werden. Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem Haushaltsabfall.
- Weitere Informationen erhalten Sie beim Verkäufer oder der für die Abfallwirtschaft verantwortlichen örtlichen Behörde.

Dokumentation

Dieses Produkt wurde in Übereinstimmung mit allen geltenden Vorschriften und Richtlinien hergestellt und geliefert, die für alle Mitgliedsstaaten der Europäischen Union gültig sind. Das Produkt entspricht allen geltenden Spezifikationen und Bestimmungen im Land des Vertriebs. Eine formale Dokumentation ist auf Anfrage erhältlich. Die formale Dokumentation beinhaltet die Konformitätserklärung, das Datenblatt zur Materialsicherheit und den Produktprüfbericht, ohne jedoch darauf beschränkt zu sein.

Haftungsausschluss

Design und technische Daten unterliegen unangekündigten Änderungen. Alle Logos, Marken und Produktnamen sind Marken oder eingetragene Marken ihrer jeweiligen Eigentümer und werden hiermit als solche anerkannt.

KAIP121CBK1

Cocina de inducción

Descripción

La cocina de inducción es un dispositivo que utiliza el calentamiento por inducción para cocinar alimentos.

1. Pantalla
2. Control deslizante táctil
3. Botón de encendido/apagado / Indicador de encendido/apagado
4. Botón de potencia / Indicador de potencia
5. Botón de temperatura / Indicador de temperatura
6. Botón del temporizador / Indicador del temporizador
7. Botón de bloqueo / Indicador de bloqueo
8. Placa cerámica
9. Zona de cocción
10. Aberturas de ventilación

Utensilios de cocina adecuados

¡Advertencia!

- No utilice utensilios de cocina distintos a los mencionados en el manual.

Sartenes/cacerolas de fondo plano con diámetro de fondo de 12 cm a 26 cm, hechas de acero, acero inoxidable, hierro fundido o hierro esmaltado.

Seguridad

Seguridad general

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Consérve el manual en caso de futura necesidad.
- El fabricante no es responsable de daños consecuentes o de daños en la propiedad o en las personas causados por no seguir estas instrucciones de seguridad y por un uso inadecuado de este dispositivo.
- El dispositivo no debe ser utilizado por personas (niños incluidos) con una discapacidad física, sensorial o mental, o que no tengan experiencia ni conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción sobre el uso del dispositivo por una persona responsable de su seguridad.
- El dispositivo no debe ser utilizado por niños. Mantenga el dispositivo y el cable de red fuera del alcance de los niños. Los niños no pueden jugar con el dispositivo.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.
- El dispositivo sólo es apto para uso en interiores. No utilice el dispositivo en exteriores.
- El dispositivo sólo es apto para uso doméstico. No utilice el dispositivo con fines comerciales.
- No utilice el dispositivo cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.

- No sumerja el dispositivo en agua ni otros líquidos. Si el dispositivo se sumerge en agua u otros líquidos, no saque el dispositivo con las manos. Retire inmediatamente el enchufe de red de la toma de pared. Si el dispositivo se sumerge en agua u otros líquidos, no vuelva a utilizar el dispositivo.
- Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor. No coloque el dispositivo sobre superficies calientes ni cerca de llamas abiertas.
- Tenga cuidado con las piezas calientes. Espere hasta que el dispositivo se haya enfriado antes de tocarlo. El dispositivo se calienta durante el uso.
- No cubra el dispositivo.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie plana y nivelada. La holgura alrededor del dispositivo debe ser al menos 10 cm.

Seguridad eléctrica



- Para reducir el peligro de descarga eléctrica, este producto sólo debería abrirlo un técnico autorizado cuando necesite reparación.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de los otros equipos si ocurriera algún problema.
- No utilice el dispositivo si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso. Si el cable de red o el enchufe de red está dañado o es defectuoso, éste debe ser sustituido por el fabricante o un servicio técnico autorizado.
- Antes del uso, compruebe siempre que la tensión de red sea la misma que se indica en la placa de características del dispositivo.
- Conecte el dispositivo a una toma de pared con tierra. Si es necesario, utilice un cable alargador con toma de tierra de un diámetro adecuado.
- Desenrolle siempre totalmente el cable de red y el cable alargador.
- En caso de necesitar protección adicional, le recomendamos instalar un dispositivo de corriente residual (DCR) en el circuito eléctrico que alimenta el baño. Este DCR debe tener una corriente de funcionamiento residual nominal no superior a 30mA. Pida asesoramiento a su instalador.
- El dispositivo no se ha diseñado para funcionar mediante un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
- No mueva el dispositivo tirando del cable de red. Asegúrese de que el cable de red no se enrede. Asegúrese de que el cable de red no cuelgue del borde de una encimera y no pueda engancharse accidentalmente o tropezarse con él.
- No sumerja el dispositivo, el cable de red o el enchufe de red en agua ni otros líquidos.
- No deje el dispositivo desatendido cuando el enchufe de red esté conectado al suministro de red.

Uso

Ajuste de la potencia

- Pulse el botón de potencia. El indicador de potencia se enciende. La pantalla muestra "2000".
- Deslice el control deslizante táctil de izquierda a derecha para aumentar la potencia.
- Deslice el control deslizante táctil de derecha a izquierda para disminuir la potencia.

Ajuste de la temperatura

- Pulse el botón de temperatura. El indicador de temperatura se enciende. La pantalla muestra "180°".
- Deslice el control deslizante táctil de izquierda a derecha para aumentar la temperatura.
- Deslice el control deslizante táctil de derecha a izquierda para disminuir la temperatura.

Ajuste del temporizador

- Pulse el botón del temporizador. El indicador del temporizador se enciende. La pantalla muestra "00:00".
- Deslice el control deslizante táctil de izquierda a derecha para ajustar las horas.
- Deslice el control deslizante táctil de derecha a izquierda para ajustar los minutos (pasos de 5 minutos).
- Pulse el botón del temporizador para confirmar o espere hasta que la pantalla deje de parpadear.
- Al final de la cuenta atrás, sonará un pitido y el dispositivo pasará al modo de espera.

Para cancelar la función:

- Pulse el botón de encendido/apagado para pasar al modo de espera. El indicador del temporizador se apaga.
- Pulse y mantenga pulsado el botón del temporizador para reanudar el funcionamiento con los ajustes realizados de potencia o temperatura. El indicador del temporizador se apaga.

Bloqueo del dispositivo

El dispositivo puede bloquearse para evitar el funcionamiento accidental.

- Pulse el botón de bloqueo para bloquear el botón de potencia, el botón de temperatura y el botón del temporizador. El indicador de bloqueo se enciende.

Para cancelar la función:

- Pulse el botón de encendido/apagado para desbloquear el dispositivo. El indicador de bloqueo se apaga.
- Pulse y mantenga pulsado el botón de bloqueo para desbloquear el dispositivo. El indicador de bloqueo se apaga.

Consejos de uso

- Inserte el enchufe de red en la toma de pared. Sonará un pitido y los indicadores parpadearán una vez. El indicador de encendido/apagado empieza a parpadear. El dispositivo se encuentra en modo de espera.
- Coloque el utensilio de cocina en el centro de la zona de cocción.
- Pulse el botón de encendido/apagado para encender el dispositivo. El indicador de encendido/apagado se enciende continuamente. La pantalla muestra "----".
- Ajuste el dispositivo según sus necesidades culinarias.

- Tras el uso, pulse el botón de encendido/apagado para poner el dispositivo en modo de espera. El indicador de encendido/apagado empieza a parpadear.
- Retire el enchufe de red de la toma de pared.
- Deje que el dispositivo se enfrie completamente.

Códigos de error

	Descripción	Solución
E0	Error interno del circuito.	(1) Utilice un utensilio de cocina adecuado. (2) Apague el dispositivo, deje que se enfrie completamente y vuelva a encenderlo.
E1	No hay utensilio de cocina o se ha utilizado un utensilio de cocina no adecuado.	
E7	Sobrecalentamiento de la placa superior.	
E2	Sobrecalentamiento interno.	
E3	Sobretensión.	
E4	Infratensión.	
E5	Error de circuito abierto o error de cortocircuito (sensor de placa superior).	Contacte con el centro de servicio.
E6	Error de circuito abierto o error de cortocircuito (sensor IGBT).	

Limpieza y mantenimiento

¡Advertencia!

- Antes de la limpieza o el mantenimiento, apague el dispositivo, retire el enchufe de red de la toma de pared y espere hasta que el dispositivo se haya enfriado.
- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No sumerja el dispositivo en agua ni otros líquidos.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúyalo por uno nuevo.
- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido. En caso necesario, utilice un poco de detergente neutro. Seque bien el exterior del dispositivo con un paño limpio y seco.
- Limpie las ranuras de ventilación con un cepillo suave.

Datos técnicos

Ajustes de potencia	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Ajustes de temperatura	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Ajustes del temporizador	1 minuto ~ 3 horas / 55 minutos

Garantía

Cualquier cambio y/o modificación del producto anulará la garantía. No podemos asumir ninguna responsabilidad por ningún daño debido a un uso incorrecto del producto.



Eliminación

- El producto está diseñado para desecharlo por separado en un punto de recogida adecuado. No se deshaga del producto con la basura doméstica.
- Para obtener más información, póngase en contacto con el vendedor o la autoridad local responsable de la eliminación de residuos.

Documentación

El producto se ha fabricado y distribuido de conformidad con todas las normativas y directivas relevantes, válidas para todos los estados de la Unión Europea. El producto también cumple con todas las especificaciones y normativas en el país en el cual se comercializa.

Previa solicitud, podremos proporcionarle la documentación formal. La documentación formal incluye, sin limitación, la declaración de conformidad, la hoja de datos de seguridad del material y el informe sobre las pruebas realizadas al producto.

Renuncia de responsabilidad legal

Las ilustraciones y las especificaciones podrán sufrir cambios sin previo aviso. Todas las marcas de logotipos y nombres de productos constituyen patentes o marcas registradas a nombre de sus titulares correspondientes, reconocidos como tal.

KAIP121CBK1

Plaque à induction

Description

La plaque à induction est appareil utilisant la chaleur par induction pour la cuisson des aliments.

1. Écran
2. Sélecteur tactile
3. Bouton marche/arrêt / Témoin marche/arrêt
4. Bouton d'alimentation / Témoin d'alimentation
5. Bouton de température / Témoin de température
6. Bouton de minuterie / Témoin de minuterie
7. Bouton de verrouillage / Témoin de verrouillage
8. Plaque céramique
9. Zone de cuisson
10. Ouvertures de ventilation

Ustensiles de cuisson appropriés

Avertissement !

- N'utilisez pas d'autres ustensiles de cuisson que ceux mentionnés dans le manuel.

Casseroles et poêles à fond plat d'un diamètre entre 12 cm et 26 cm en acier, en acier inox, en fonte ou en fonte émaillée.

Sécurité

Sécurité générale

- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages ou blessures consécutifs causés par le non-respect des consignes de sécurité et d'une utilisation inappropriée de l'appareil.
- L'appareil n'a pas été conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou des personnes dénuées d'expérience, voire de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être utilisé par un enfant. Maintenez l'appareil et le cordon d'alimentation hors de portée des enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.
- L'appareil est conçu exclusivement pour une utilisation en intérieur. N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique. N'utilisez pas l'appareil à des fins commerciales.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.

- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau ou autres liquides. Si l'appareil est plongé dans l'eau ou d'autres liquides, ne le retirez pas avec vos mains. Débranchez immédiatement la fiche secteur de la prise murale. Si l'appareil est plongé dans l'eau ou d'autres liquides, ne l'utilisez pas à nouveau.
- Maintenez l'appareil à l'écart des sources de chaleur. Ne placez pas l'appareil sur une surface chaude ou à proximité de flammes nues.
- Attention aux pièces chaudes. Attendez le refroidissement de l'appareil avant de le toucher. L'appareil chauffe pendant l'usage.
- Ne couvrez pas l'appareil.
- Placez l'appareil sur une surface plane et de niveau. Le dégagement autour de l'appareil doit être d'au moins 10 cm.

Sécurité électrique



- Pour réduire le risque de choc électrique, ce produit doit être ouvert uniquement par un technicien qualifié si une réparation s'impose.
- Débranchez l'appareil et les autres équipements du secteur s'il y a un problème.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux. Si le cordon d'alimentation ou la fiche secteur est endommagé ou défectueux, il doit être remplacé par le fabricant ou par un réparateur agréé.
- Avant toute utilisation, vérifiez que la tension du secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Connectez l'appareil à une prise murale mise à la terre. Si nécessaire, utilisez une rallonge mise à la terre d'un diamètre adapté.
- Détachez toujours complètement le cordon d'alimentation et la rallonge.
- Par mesure de protection additionnelle, nous vous conseillons d'installer un dispositif de courant résiduel (RCD) dans le circuit électrique d'alimentation en électricité de la salle de bains. Ce RCD doit bénéficier d'un courant nominal de service résiduel n'excédant pas 30mA. Contactez votre installateur si vous souhaitez être conseillé.
- L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé avec une minuterie externe ou un système de télécommande séparé.
- Ne déplacez pas l'appareil en le tirant par le cordon d'alimentation. Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne s'enchevêtre pas. Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne pend pas sur le bord d'un plan de travail et ne peut pas être happé ou faire trébucher quelqu'un accidentellement.
- N'immergez pas l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche secteur dans l'eau ou d'autres liquides.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance si la fiche secteur est branchée.

Usage

Réglage de l'alimentation

- Appuyez sur le bouton d'alimentation. Le témoin d'alimentation s'allume. L'affichage indique "2000".
- Glissez le sélecteur tactile de gauche à droite pour augmenter la puissance.
- Glissez le sélecteur tactile de droite à gauche pour réduire la puissance.

Réglage de la température

- Appuyez sur le bouton de température. Le témoin de température s'allume. L'affichage indique "180°".
- Glissez le sélecteur tactile de gauche à droite pour augmenter la température.
- Glissez le sélecteur tactile de droite à gauche pour réduire la température.

Réglage de la minuterie

- Appuyez sur le bouton de minuterie. Le témoin de la minuterie s'allume. L'affichage indique "00:00".
- Glissez le sélecteur tactile de gauche à droite pour augmenter les heures.
- Glissez le sélecteur tactile de droite à gauche pour régler les minutes (intervalles de 5 minutes).
- Appuyez sur le bouton de minuterie pour confirmer ou attendez que l'affichage cesse de clignoter.
- À la fin du décompte, un bip retentit et l'appareil passe en mode veille.

Annulation de fonction :

- Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour passer en mode veille. Le témoin de minuterie s'éteint.
- Maintenez le bouton de minuterie appuyé pour reprendre le fonctionnement avec les mêmes réglages de puissance et de température. Le témoin de minuterie s'éteint.

Verrouillage de l'appareil

Vous pouvez verrouiller l'appareil pour éviter une utilisation inopinée.

- Appuyez sur le bouton de verrouillage pour bloquer les boutons d'alimentation, de température et de minuterie. Le témoin de verrouillage s'allume.

Annulation de fonction :

- Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour déverrouiller l'appareil. Le témoin de verrouillage s'éteint.
- Maintenez le bouton de verrouillage appuyé pour débloquer l'appareil. Le témoin de verrouillage s'éteint.

Conseils d'usage

- Insérez la fiche secteur dans la prise murale. Un bip retentit et les témoins clignotent une fois. Le témoin marche/arrêt commence à clignoter. L'appareil est en mode veille.
- Placez l'ustensile de cuisson au centre de la zone de cuisson.
- Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil. Le témoin marche/arrêt s'allume en continu. L'affichage indique "—".
- Réglez l'appareil selon vos besoins de cuisson.
- Après usage, appuyez sur le bouton marche/arrêt pour mettre l'appareil en mode veille. Le témoin marche/arrêt commence à clignoter.

- Débranchez la fiche secteur de la prise murale.
- Laissez l'appareil refroidir complètement.

Codes d'erreur

	Description	Solution
E0	Erreur de circuit interne.	(1) Utilisez un ustensile de cuisson approprié. (2) Mettez l'appareil hors tension, laissez-le refroidir complètement puis remettez-le sous tension.
E1	Ustensile de cuisson manquant ou inapproprié.	
E7	Surchauffe de plaque supérieure.	
E2	Surchauffe interne.	
E3	Surtension.	
E4	Sous-tension.	
E5	Erreur de circuit ouvert ou de court-circuit (capteur de plaque supérieure).	Contactez le centre de réparation.
E6	Erreur de circuit ouvert ou de court-circuit (capteur IGBT).	

Nettoyage et maintenance

Avertissement !

- Avant le nettoyage ou l'entretien, arrêtez l'appareil, débranchez la fiche secteur de la prise murale et attendez que l'appareil refroidisse.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- Ne plongez pas l'appareil dans l'eau ou autres liquides.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le par un neuf.
- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide. Si nécessaire, utilisez un peu de détergent neutre. Séchez soigneusement l'extérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon propre et sec.
- Nettoyez les ouvertures de ventilation avec une brosse douce.

Caractéristiques techniques

Réglages de puissance	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Réglages de température	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Réglages de minuterie	1 minute ~ 3 heures / 55 minutes

Garantie

Toute altération ou modification du produit annule la garantie. Nous déclinons toute responsabilité envers les dommages dus à une utilisation incorrecte du produit.



Mise au rebut

- Le produit doit être jeté séparément des ordures ménagères dans un point de collecte approprié.
Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères ordinaires.
- Pour plus d'informations, contactez le distributeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

Documentation

Le produit a été fabriqué et fourni en conformité avec toutes les directives et règlements applicables et en vigueur dans tous les États membres de l'Union Européenne.
Le produit est conforme aux spécifications et à la réglementation en vigueur dans le pays de vente.
La documentation officielle est disponible sur demande.
La documentation officielle inclut notamment la Déclaration de conformité, la fiche technique de sécurité et le rapport de test du produit.

Avertissement

Le design et les caractéristiques techniques sont sujets à modification sans notification préalable. Tous les logos de marques et noms de produits sont des marques déposées ou immatriculées dont leurs détenteurs sont les propriétaires et sont donc reconnues comme telles dans ce document.

KAIP121CBK1

Piastra a induzione

Descrizione

La piastra a induzione è un dispositivo che sfrutta il calore a induzione per cuocere i cibi.

1. Display
2. Indicatore scorrevole a sfioramento
3. Pulsante di accensione/spegnimento / Indicatore di accensione/spegnimento
4. Pulsante della potenza / Indicatore della potenza
5. Pulsante della temperatura / Indicatore della temperatura
6. Pulsante del timer / Indicatore del timer
7. Pulsante di blocco / Indicatore di blocco
8. Piastra in ceramica
9. Zona di cottura
10. Aperture di ventilazione

Pentole adatte

Attenzione!

- Non utilizzare pentole diverse da quelle descritte nel manuale.

Casseruole/pentole a fondo piatto di diametro inferiore compreso fra 12 e 26 cm in acciaio, acciaio inox, ghisa o ferro smaltato.

Sicurezza

Istruzioni generali

- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Il fabbricante non è responsabile per eventuali danni consequenziali o per danni a cose o persone derivati dall'inosservanza delle istruzioni sulla sicurezza o dall'uso improprio del dispositivo.
- Questo dispositivo non è progettato per l'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o privi di esperienza o conoscenza, a meno che non siano seguite da un supervisore o che abbiano ricevuto istruzioni riguardanti l'uso del dispositivo da una persona responsabile per la loro sicurezza.
- Il dispositivo non deve essere utilizzato dai bambini. Conservare il dispositivo e il cavo di alimentazione fuori dalla portata dei bambini. I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali.
- Non utilizzare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.

- Non immergere il dispositivo in acqua o in altri liquidi. Se il dispositivo viene immerso in acqua o in altri liquidi, non rimuovere il dispositivo con le mani. Rimuovere immediatamente la spina di alimentazione dalla presa a parete. Se il dispositivo viene immerso in acqua o altri liquidi, non riutilizzare il dispositivo.
- Tenere il dispositivo a distanza da fonti di calore. Non collocare il dispositivo su superfici calde o vicino a fiamme libere.
- Porre attenzione alle parti riscaldate. Attendere che il dispositivo si sia raffreddato prima di toccarlo. Il dispositivo si riscalda durante l'uso.
- Non coprire il dispositivo.
- Collocare il dispositivo su una superficie stabile e piana. Lo spazio libero attorno al dispositivo deve essere almeno di 10 cm.

Sicurezza elettrica



- Per ridurre il rischio di scosse elettriche, il presente prodotto deve essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario ripararlo.
- Scollegare il prodotto dall'alimentazione e da altri apparecchi se dovesse esserci un problema.
- Non utilizzare il dispositivo in presenza di danni o difetti al cavo o alla spina di alimentazione. Se il cavo o la spina di alimentazione è danneggiato o difettoso, deve essere sostituito dal fabbricante o da un centro riparazioni autorizzato.
- Prima dell'uso verificare sempre che la tensione di alimentazione corrisponda a quella indicata sulla targhetta nominale del dispositivo.
- Collegare il dispositivo a una presa a parete dotata di messa a terra. Se necessario, utilizzare una prolunga dotata di messa a terra di diametro adeguato.
- Srotolare sempre completamente il cavo di alimentazione e il cavo di prolunga.
- Per un'ulteriore protezione, si consiglia di installare un dispositivo di corrente residua (RCD) nel circuito elettrico che fornisce elettricità al bagno. Il dispositivo RCD deve avere una corrente operativa residua nominale non superiore a 30 mA. Chiedere un consiglio all'installatore.
- Il dispositivo non è previsto per essere azionato mediante timer esterno o telecomando.
- Non spostare il dispositivo tirandolo per il cavo di alimentazione. Verificare che il cavo non possa aggrovigliarsi. Verificare che il cavo di alimentazione non rimanga impigliato nel bordo di sporgenze o ripiani e non possa costituire fonte di rischio di incidenti o cadute.
- Non immergere il dispositivo, il cavo o la spina di alimentazione in acqua o altri liquidi.
- Non lasciare il dispositivo incustodito con la spina collegata alla rete di alimentazione.

Uso

Impostazione della potenza

- Premere il pulsante di impostazione della potenza. L'indicatore della potenza si accende. Sul display compare il messaggio "2000".
- Spostare l'indicatore scorrevole a sfioramento da sinistra a destra per aumentare la potenza.
- Spostare l'indicatore scorrevole a sfioramento da destra a sinistra per diminuire la potenza.

Impostazione della temperatura

- Premere il pulsante di impostazione della temperatura. L'indicatore della temperatura si accende. Sul display compare il messaggio "180°".
- Spostare l'indicatore scorrevole a sfioramento da sinistra a destra per aumentare la temperatura.
- Spostare l'indicatore scorrevole a sfioramento da destra a sinistra per diminuire la temperatura.

Impostazione del timer

- Premere il pulsante del timer. L'indicatore del timer si accende. Sul display compare il messaggio "00:00".
- Spostare l'indicatore scorrevole a sfioramento da destra a sinistra per impostare i minuti (a intervalli di 5 minuti).
- Premere il pulsante del timer per confermare o attendere finché il display non smette di lampeggiare.
- Alla fine del conto alla rovescia, viene emesso un segnale acustico e il dispositivo entra in modalità standby.

Per annullare la funzione:

- Premere il pulsante di accensione/spegnimento per entrare in modalità standby. L'indicatore del timer si spegne.
- Tenere premuto il pulsante del timer per riprendere l'operazione con l'impostazione di potenza o temperatura. L'indicatore del timer si spegne.

Blocco del dispositivo

Il dispositivo può essere bloccato per evitare il funzionamento accidentale.

- Premere il pulsante di blocco per bloccare il pulsante di impostazione della potenza, il pulsante di impostazione della temperatura e il pulsante del timer. L'indicatore di blocco si accende.

Per annullare la funzione:

- Premere il pulsante di accensione/spegnimento per sbloccare il dispositivo. L'indicatore di blocco si spegne.
- Tenere premuto il pulsante di blocco per sbloccare il dispositivo. L'indicatore di blocco si spegne.

Suggerimenti per l'uso

- Collegare la spina di alimentazione alla presa a parete. Viene emesso un segnale acustico e l'indicatore lampeggia una volta. L'indicatore di accensione/spegnimento inizia a lampeggiare. Il dispositivo è in modalità standby.
- Collocare la pentola al centro della zona di cottura.
- Premere il pulsante di accensione/spegnimento per accendere il dispositivo. L'indicatore di accensione/spegnimento si accende fissa. Sul display compare il messaggio "----".

- Impostare il dispositivo in base ai requisiti di cottura.
- Dopo l'uso, premere il pulsante di accensione/spegnimento per impostare il dispositivo sulla modalità standby. L'indicatore di accensione/spegnimento inizia a lampeggiare.
- Disinserire la spina di alimentazione dalla presa a parete.
- Far raffreddare completamente il dispositivo.

Codici di errore

	Descrizione	Soluzione
E0	Errore del circuito interno.	(1) Utilizzare una pentola adatta. (2) Spegnere il dispositivo, attendere il completo raffreddamento e accenderne nuovamente il dispositivo.
E1	Nessuna pentola o pentola utilizzata non adatta.	
E7	Surriscaldamento della piastra superiore.	
E2	Surriscaldamento interno.	
E3	Sovratensione.	
E4	Sottotensione.	
E5	Errore di circuito aperto o cortocircuito (sensores piastra superiore).	Contattare il centro assistenza.
E6	Errore di circuito aperto o cortocircuito (sensores IGBT).	

Pulizia e manutenzione

Attenzione!

- Prima di qualsiasi intervento di pulizia o manutenzione, spegnere il dispositivo, rimuovere la spina dalla presa a parete e attendere che il dispositivo si sia raffreddato.
- Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.
- Non immergere il dispositivo in acqua o in altri liquidi.
- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo con uno nuovo.
- Pulire l'esterno del dispositivo con un panno morbido e umido. Se necessario, utilizzare un poco di detergente neutro. Asciugare a fondo l'esterno del dispositivo con un panno pulito e asciutto.
- Pulire le aperture di ventilazione con una spazzola morbida.

Dati tecnici

Impostazioni della potenza	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Impostazioni della temperatura	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Impostazioni del timer	1 minuto ~ 3 ore / 55 minuti

Garanzia

Qualsiasi modifica e/o cambiamento al prodotto annullerà la garanzia. Si declina ogni responsabilità per danni causati da un uso non corretto di questo prodotto.



Smaltimento

- Questo prodotto è soggetto a raccolta differenziata nei punti di raccolta appropriati.
- Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici.
- Per maggiori informazioni, contattare il rivenditore o le autorità locali responsabili per la gestione dei rifiuti.

Documentazione

Il presente prodotto è stato realizzato e fornito in conformità a tutte le norme e le direttive vigenti, con validità in tutti gli stati membri della Comunità Europea. Il presente prodotto è conforme alle specifiche e alle normative applicabili nel paese in cui è stato venduto.

La documentazione ufficiale è disponibile su richiesta. Detta documentazione ufficiale comprende, a titolo esemplificativo, la Dichiarazione di conformità, la scheda tecnica di sicurezza dei materiali e il rapporto dei collaudi del prodotto.

Clausola esonerativa di responsabilità

Il design e le caratteristiche tecniche sono soggetti a modifica senza necessità di preavviso. Tutti i marchi, loghi e nomi dei prodotti sono marchi commerciali o registrati dei rispettivi titolari e sono riconosciuti come tali in questo documento.

KAIP121CBK1

Fogão de indução

Descrição

O fogão de indução é um dispositivo que utiliza aquecimento por indução para cozinhar alimentos.

1. Visor
2. Corredíca táctil
3. Botão de ligar/desligar / Indicador de ligado/desligado
4. Botão de potência / Indicador de potência
5. Botão de temperatura / Indicador de temperatura
6. Botão do temporizador / Indicador do temporizador
7. Botão de bloquear / Indicador de bloqueio
8. Placa de cerâmica
9. Zona de cozedura
10. Aberturas de ventilação

Utensílios de cozinha adequados

Aviso!

- Não utilize outros utensílios de cozinha para além dos mencionados neste manual.

Tachos/panelas de fundo plano com um diâmetro inferior de 12 cm a 26 cm, fabricados em aço, aço inoxidável, ferro fundido ou ferro esmaltado.

Segurança

Segurança geral

- Leia atentamente o manual de instruções antes de utilizar. Guarde o manual para consulta futura.
- O fabricante não se responsabiliza por danos indirectos ou por danos em bens e pessoas provocados pela inobservância das instruções de segurança e utilização indevida do dispositivo.
- O dispositivo não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, nem com falta de experiência e conhecimentos, a não ser que sejam supervisionadas ou instruídas ao nível da utilização do dispositivo por uma pessoa que seja responsável pela sua segurança.
- O dispositivo não deve ser utilizado por crianças. Mantenha o dispositivo e o cabo de alimentação fora do alcance das crianças. As crianças não deverão brincar com o dispositivo.
- Utilize o dispositivo apenas para a finalidade a que se destina. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo caso tenha alguma peça danificada ou com defeito. Se o dispositivo estiver danificado ou tenha defeito, substitua imediatamente o dispositivo.
- O dispositivo destina-se apenas a utilização no interior. Não utilize o dispositivo no exterior.
- O dispositivo destina-se apenas a utilização doméstica. Não utilize o dispositivo para fins comerciais.
- Não utilize junto de banheiras, chuveiros, lavatórios ou outros recipientes que contenham água.

- Não mergulhe o dispositivo em água ou outros líquidos. Se o dispositivo for mergulhado em água ou outros líquidos, não o retire com as mãos. Retire imediatamente a ficha da tomada de parede. Se o dispositivo for mergulhado em água ou outros líquidos, não o volte a utilizar.
- Mantenha o dispositivo afastado de fontes de calor. Não coloque o dispositivo sobre superfícies quentes ou próximo de chamas desprotegidas.
- Tenha cuidado com as peças quentes. Aguarde até que o dispositivo tenha arrefecido antes de tocar no mesmo. O dispositivo aquece durante a utilização.
- Não cubra o dispositivo.
- Coloque o dispositivo sobre uma superfície plana e nivelada. O espaço livre à volta do dispositivo deve ser de, pelo menos, 10 cm.

Segurança eléctrica



- Quando necessitar de reparação e para reduzir o risco de choque eléctrico, este produto deve apenas ser aberto por um técnico autorizado.
- Desligue o produto da tomada de alimentação e outro equipamento se ocorrer um problema.
- Não utilize o dispositivo se o cabo de alimentação ou a ficha estiverem danificados ou com defeito. Se o cabo de alimentação ou a ficha estiverem danificados ou com defeito, têm de ser substituídos pelo fabricante ou um agente reparador autorizado.
- Antes de utilizar verifique sempre se a tensão da rede é igual à tensão indicada na placa de classificação do dispositivo.
- Ligue o dispositivo a uma tomada de parede com ligação terra. Se necessário, utilize um cabo de extensão com ligação terra com um diâmetro adequado.
- Desenrole sempre completamente o cabo de alimentação e o cabo de extensão.
- Para protecção adicional, aconselhamos a instalação de um dispositivo diferencial residual (DDR) no circuito eléctrico que alimenta a casa de banho. Este DDR deve ter uma corrente de funcionamento residual nominal inferior a 30 mA. Obtenha aconselhamento junto ao seu instalador.
- O dispositivo não se destina a ser utilizado com um temporizador externo nem com um sistema de controlo remoto separado.
- Não desloque o dispositivo puxando-o pelo cabo de alimentação. Certifique-se de que o cabo de alimentação não fica emaranhado. Certifique-se de que o cabo de alimentação não fica pendurado na extremidade de uma bancada e de que ninguém poderá tropeçar ou pisá-lo accidentalmente.
- Não mergulhe o dispositivo, o cabo de alimentação ou a ficha em água ou outros líquidos.
- Não deixe o dispositivo sem vigilância com a ficha ligada à corrente eléctrica.

Utilização

Regular a potência

- Prima o botão de potência. O indicador de potência acende-se. O visor apresenta "2000".
- Faça deslizar a corrediça táctil da esquerda para a direita para aumentar a potência.
- Faça deslizar a corrediça táctil da direita para a esquerda para diminuir a potência.

Regular a temperatura

- Prima o botão de temperatura. O indicador de temperatura acende-se. O visor apresenta "180°".
- Faça deslizar a corrediça táctil da esquerda para a direita para aumentar a temperatura.
- Faça deslizar a corrediça táctil da direita para a esquerda para reduzir a temperatura.

Regular o temporizador

- Prima o botão do temporizador. O indicador do temporizador acende-se. O visor apresenta "00:00".
- Faça deslizar a corrediça táctil da esquerda para a direita para regular as horas.
- Faça deslizar a corrediça táctil da direita para a esquerda para regular os minutos (passos de 5 minutos).
- Prima o botão do temporizador para confirmar ou aguarde até que o visor pare de piscar.
- No final da contagem, um sinal sonoro irá emitido e o dispositivo entrará no modo de espera.

Para cancelar a função:

- Prima o botão de ligar/desligar para ir para o modo de espera. O indicador do temporizador apaga-se.
- Prima e mantenha o botão do temporizador premido para retornar ao funcionamento com a potência definida ou as definições de temperatura. O indicador do temporizador apaga-se.

Bloquear o dispositivo

O dispositivo pode ser bloqueado para evitar o funcionamento acidental.

- Prima o botão de bloquear para bloquear o botão de potência, o botão de temperatura e o botão do temporizador. O indicador de bloqueio acende-se.

Para cancelar a função:

- Prima o botão de ligar/desligar para desbloquear o dispositivo. O indicador de bloqueio apaga-se.
- Prima e mantenha premida a chave do botão de bloquear para desbloquear o dispositivo. O indicador de bloqueio apaga-se.

Sugestões de utilização

- Insira a ficha na tomada de parede. Será emitido um sinal sonoro e os indicadores piscam uma vez. O indicador de ligado/desligado começa a piscar. O dispositivo está no modo de espera.
- Coloque os utensílios de cozinha no centro da zona de cozedura.
- Prima o botão ligar/desligar para ligar o dispositivo. O indicador de ligado/desligado acende continuamente. O visor apresenta "----".

- Regule o dispositivo de acordo com as suas necessidades em termos de cozedura.
- Após a utilização, prima o botão de ligar/desligar para colocar o dispositivo no modo de espera. O indicador de ligado/desligado começa a piscar.
- Retire a ficha da tomada de parede.
- Deixe o dispositivo arrefecer completamente.

Códigos de erro

	Descrição	Solução
E0	Erro de circuito interno	(1) Utilize utensílios de cozinha adequados. (2) Desligue o dispositivo, deixe o dispositivo arrefecer completamente e volte a ligar o dispositivo.
E1	Ausência de utensílios de cozinha ou utilização de utensílios de cozinha inadequados.	
E7	Sobreaquecimento da placa superior.	
E2	Sobreaquecimento interno.	
E3	Sobretensão	
E4	Subtensão.	
E5	Erro de circuito aberto ou erro de curto-circuito (sensor da placa superior).	Contacte o centro de assistência.
E6	Erro de circuito aberto ou erro de curto-circuito (sensor IGBT).	

Limpeza e manutenção

Aviso!

- Antes da limpeza ou manutenção, desligue o dispositivo, retire a ficha da tomada de parede e aguarde até que o dispositivo tenha arrefecido.
- Não utilize solventes de limpeza ou produtos abrasivos.
- Não mergulhe o dispositivo em água ou outros líquidos.
- Não tente reparar o dispositivo. Se o dispositivo não funcionar correctamente, substitua-o por um dispositivo novo.
- Limpe o exterior do dispositivo utilizando um pano húmido macio. Se necessário, utilize um pouco de detergente neutro. Seque minuciosamente o exterior do dispositivo com um pano limpo e seco.
- Limpe as aberturas de ventilação com uma escova suave.

Dados técnicos

Definições de potência	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Definições de temperatura	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Definições de temporização	1 minuto ~ 3 horas / 55 minutos

Garantia

Quaisquer alterações e/ou modificações no produto anularão a garantia. Não nos podemos responsabilizar por qualquer dano causado pelo uso incorrecto do produto.



Eliminação

- O produto deve ser eliminado separadamente num ponto de recolha apropriado. Não elimine este produto juntamente com o lixo doméstico.
- Para obter mais informações, contacte o revendedor ou o organismo local responsável pela gestão de resíduos.

Documentação

O produto foi fabricado e fornecido em conformidade com todos os regulamentos e directivas relevantes, válidos para todos os Estados-Membros da União Europeia. Além disso, está em conformidade com todas as especificações e regulamentos aplicáveis no país de venda.

Mediante pedido, será disponibilizada documentação formal. A documentação formal inclui, entre outros, a Declaração de Conformidade, a Ficha de Dados de Segurança e o relatório de teste do produto.

Limitação de responsabilidade

Os designs e as especificações estão sujeitos a alteração sem aviso. Todos os logótipos, marcas ou logótipos de marcas e nomes de produtos são marcas registadas dos respectivos proprietários e são reconhecidas como tal neste documento.

KAIP121CBK1

Induktionskogeplade

Beskrivelse

Induktionskogepladen er et apparat, som bruger induktionsopvarmning til madlavning.

1. Display
2. Touchslider
3. Tænd/sluk-knap / Tænd/sluk-indikator
4. Effektknap / Effektindikator
5. Temperaturknap / Temperaturindikator
6. Timerknap / Timerindikator
7. Låseknap / Låseindikator
8. Keramikplade
9. Kogezone
10. Ventilationsåbninger

Egnet kogegrej

Advarsel!

- Brug ikke andet kogegrej end det, som er beskrevet i vejledningen.

Fladbundede pander/gryder med en bunddiameter fra 12 cm til 26 cm med bund i stål, rustfrit stål, støbejern eller emaljeret jern.

Sikkerhed

Generel sikkerhed

- Læs vejledningen omhyggeligt inden apparatet tages i brug. Gem vejledningen til fremtidig brug.
- Fabrikanten kan ikke holdes ansvarlig for skader der opstår på ejendom eller personer, på grund af manglende overholdelse af sikkerhedsvejledninger og forkert brug af enheden.
- Apparatet er ikke beregnet til brug af personer (inklusiv børn) med nedsat fysisk, sansemæssig eller mental kapacitet eller manglende erfaring og kendskab, medmindre de holdes under opsyn eller modtager vejledning i brug af apparatet af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Apparatet må ikke bruges af børn. Hold apparatet og netledningen uden for børns rækkevidde. Børn må ikke lege med apparatet.
- Brug kun apparatet til de tilsigtede formål. Brug ikke apparatet til andre formål end dem, som er beskrevet i vejledningen.
- Brug ikke apparatet, hvis det har beskadigede eller defekte dele. Hvis apparatet er beskadiget eller defekt, skal det omgående udskiftes.
- Apparatet er kun beregnet til indendørs brug. Brug ikke apparatet udendørs.
- Apparatet er kun beregnet til privat brug. Brug ikke apparatet til kommercielle formål.
- Brug ikke apparatet nær ved badekar, brusebade, vandfude eller andre kar der indeholder vand.

- Sæk ikke apparatet ned i vand eller andre væsker. Hvis apparatet nedsænkes i vand eller andre væsker, skal du ikke fjerne apparatet med hænderne. Fjern omgående netstikket fra stikkontakten. Hvis apparatet nedsænkes i vand eller andre væsker, må du ikke bruge apparatet igen.
- Hold apparatet væk fra varmekilder. Anbring ikke apparatet på varme overflader eller i nærheden af åben ild.
- Vær opmærksom på varme dele. Vent indtil apparatet er kølet af, før du rører ved det. Apparatet bliver varmt under brug.
- Dæk ikke apparatet til.
- Placer apparatet på en flad, plan overflade. Frirummet omkring apparatet skal være mindst 10 cm.

Elektrisk sikkerhed



- For at nedsætte risikoen for elektrisk stød, må dette produkt kun åbnes af en autoriseret tekniker, når service er nødvendig.
- Tag produktet ud af stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår et problem.
- Brug ikke apparatet, hvis netledningen eller netstikket er beskadiget eller defekt. Hvis netledningen eller netstikket er beskadiget eller defekt, skal den udskiftes af fabrikanten, eller en autoriseret tekniker.
- Kontroller altid, at netspændingen er den samme som spændingen angivet på ydelsesskiltet for brug.
- Slut apparatet til en stikkontakt med jordforbindelse. Brug om nødvendigt en forlængerledning med jordforbindelse af en passende diameter.
- Rul altid netledningen og forlængerledningen helt ud.
- For yderligere beskyttelse, anbefaler vi at du monterer en fejlstrømsafbryder (RCD) på det elektriske kredsløb, som forsyner badeværelset med elektricitet. Denne RCD skal have en mærket rest driftstrøm, der ikke overstiger 30mA. Spørg din installatør til råds.
- Apparatet er ikke beregnet til betjening med en ekstern timer eller separat fjernbetjeningssystem.
- Flyt ikke apparatet ved at trække i netledningen. Kontroller at netledningen ikke kan blive filtret sammen. Sørg for, at netledningen ikke hænger ud over kanten på bordet eller ved et uheld kan hænge fast eller faldes over.
- Sæk ikke apparatet, netledningen eller netstikket ned i vand eller andre væsker.
- Efterlad ikke apparatet uden opsyn, når netstikket er tilsluttet til en stikkontakt.

Anvendelse**Indstille effekten**

- Tryk på effektknappen. Effektindikatoren tænder. Displayet viser "2000".
- Skyd touchslideren fra venstre til højre for at øge effekten.
- Skyd touchslideren fra højre til venstre for at øge effekten.

Indstille temperaturen

- Tryk på temperaturknappen. Temperaturindikatoren tænder. Displayet viser "180°".
- Skyd touchslideren fra venstre til højre for at øge temperaturen.
- Skyd touchslideren fra højre til venstre for at øge temperaturen.

Indstille timeren

- Tryk på timerknappen. Timerindikatoren tænder. Displayet viser "00:00".
- Skyd touchslideren fra venstre til højre for at indstille timerne.
- Skyd touchslideren fra højre til venstre for at indstille minutterne (5 minutters trin).
- Tryk på timerknappen for at bekræfte, eller vent indtil displayet holder op med at blinke.
- Når nedtellingen er slut lyder et bip, og apparatet går i standbytilstand.

Slette funktionen:

- Tryk på tænd/sluk-knappen for at gå til standbytilstanden. Timerindikatoren slukker.
- Tryk og hold timerknappen for at genoptage funktionen med den indstillede effekt eller temperatur. Timerindikatoren slukker.

Låse apparatet

Apparatet kan låses for at forhindre, at det tændes tilfældigt.

- Tryk på låseknappen for at blokere effektknappen, temperaturknappen og timerknappen. Låseindikatoren tænder.

Slette funktionen:

- Tryk på tænd/sluk-knappen for at låse apparatet op. Låseindikatoren slukker.
- Tryk og hold på låseknappen for at låse apparatet op. Låseindikatoren slukker.

Brugsanvisning

- Sæt netstikket i stikkontakten. Et bip lyder og indikatorerne blinker én gang. Tænd/sluk-indikatoren begynder at blinke. Enheden er i standbytilstand.
- Placer kogegrejet midt på kogezonen.
- Tryk på tænd/sluk-knappen for at tænde for apparatet. Tænd/sluk-indikatoren lyser vedvarende. Displayet viser "----".
- Indstil apparatet efter dine kogeønsker.
- Tryk på tænd/sluk-knappen igen efter brug for at indstille apparatet i standbytilstand. Tænd/sluk-indikatoren begynder at blinke.
- Fjern netstikket fra stikkontakten.
- Lad apparatet køle helt ned.

Fejlkoder

	Beskrivelse	Løsning
E0	Indvendig kredsløbsfejl.	(1) Brug egnet kogegrej. (2) Sluk for apparatet, og lad det afkøle helt, før du tænder for det igen.
E1	Der er intet eller uegnet kogegrej.	
E7	Overopvarmning af toppladen.	
E2	Intern overopvarmning.	
E3	Overspænding.	
E4	Underspænding.	
E5	Åben kredsløbsfejl eller kortslutningsfejl (toppladesensor).	Kontakt servicecenteret.
E6	Åben kredsløbsfejl eller kortslutningsfejl (IGBT-sensor).	

Rengøring og vedligeholdelse**Advarsel!**

- Før rengøring eller vedligeholdelse skal du slukke apparatet, tage netstikket ud af stikkontakten og vente, indtil apparatet er kølet ned.
- Brug ikke oplosningsmidler eller slibende rengøringsmidler.
- Sænk ikke apparatet ned i vand eller andre væsker.
- Forsøg aldrig at reparere apparatet. Hvis apparatet ikke fungerer korrekt, skal det udskiftes med et nyt.
- Rengør apparatet udvendigt med en blød, fugtig klud. Hvis nødvendig, kan der bruges lidt neutralt rengøringsmiddel. Tør apparatet grundigt af udvendigt med en ren, tør klud.
- Rengør ventilationsåbningerne med en blød børste.

Tekniske data

Effektindstillinger	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperaturindstillinger	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timerindstillinger	1 minut ~ 3 minutter / 55 minutter

Garanti

Ændringer og/eller modifikationer af produktet vil medføre bortfald af garantien. Vi fralægger os ethvert ansvar for skader forårsaget på grund af forkert brug af produktet.



Bortskaffelse

- Produktet skal afleveres på et passende indsamlingspunkt. Bortskaf ikke produktet sammen med husholdningsaffald.
- For mere information, kontakt forhandleren eller den lokale myndighed der er ansvarlig for kontrol af affald.

Dokumentation

Produktet er fremstillet og leveres i overensstemmelse med alle relevante forordninger og direktiver, der er gældende for alle EU's medlemsstater. Produktet overholder alle gældende specifikationer og forskrifter i de lande, hvor produktet sælges.

Formel dokumentation kan fremlægges på forlangende. Den formelle dokumentation omfatter, men er ikke begrænset til, konformitetserklæringen, sikkerhedsdatablad for materialet og rapporten fra produkttesten.

Ansvarsfraskrivelse

Design og specifikationer kan ændres uden varsel. Alle bomærker, mærker og produktnavne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere og anses herved som sådan.

KAIP121CBK1

Induksjonsplate

Beskrivelse

Induksjonsplaten er en enhet som bruker induksjonsvarme ved tilberedning av mat.

1. Display
2. Glidefelt
3. På/av-knapp/ På/av-indikator
4. Effektknapp / Effektindikator
5. Temperaturknapp / Temperaturindikator
6. Timerknapp / Timerindikator
7. Låseknapp / Låseindikator
8. Keramisk plate
9. Kokesone
10. Ventilasjonsåpninger

Egnede kokekar

Advarsel!

- Ikke bruk annet kjøkkenutstyr enn det som er oppgitt i bruksanvisningen.

Flatbunnde panner/gryter med en bunndiameter fra 12 cm til 26 cm, laget av stål, rustfritt stål, støpejern eller emaljert jern.

Sikkerhet

Generell sikkerhet

- Les bruksanvisningen nøyde før bruk. Oppbevar bruksanvisningen for fremtidig bruk.
- Produsenten er ikke ansvarlig for påfølgende skade eller for skade på eiendom eller person som følge av manglende overholdelse av sikkerhetsanvisningene og feil bruk av enheten.
- Enheten er ikke ment for å brukes av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sanselige og mentale evner, eller manglende erfaring eller kunnskap, med mindre de er under oppsyn eller har mottatt instrukser om bruk av enheten fra en person som er ansvarlig for sikkerheten deres.
- Enheten skal ikke brukes av barn. Hold enheten og strømkabelen utenfor rekkevidde for barn. Barn skal ikke leke med enheten.
- Bruk bare enheten for det tiltenkte formålet. Ikke bruk enheten til andre formål enn det som er beskrevet i bruksanvisningen.
- Ikke bruk enheten hvis noen del er skadet eller defekt. Enheten må erstattes umiddelbart hvis den er skadet eller defekt.
- Enheten er kun ment for innendørs bruk. Ikke bruk enheten utendørs.
- Enheten er kun for innendørs bruk. Ikke bruk enheten i forretningsøyemed.
- Ikke bruk enheten i nærheten av badekar, dusj, håndvask eller andre vannbeholdere.

- Ikke senk enheten i vann eller annen væske. Hvis enheten blir senket i vann eller andre væsker skal du ikke ta enheten ut med hendene. Ta umiddelbart støpselet ut fra stikkontakten. Hvis enheten blir senket i vann eller andre væsker skal du ikke bruke enheten igjen.
- Hold enheten unna varmekilder. Ikke plasser enheten nær varme overflater eller åpne flammer.
- Vær forsiktig med varme deler. Vent til alle varme deler har kjølt seg ned før du berører dem. Enheten blir varm under bruk.
- Ikke dekk til enheten.
- Plasser enheten på en jevn og flat overflate. Klaringen rundt enheten må være minst 10 cm.

Elektrisk sikkerhet



- For å redusere farene for strømstøt, skal dette produktet bare åpnes av en autorisert tekniker når vedlikehold er nødvendig.
- Koble produktet fra strømmen og annet utstyr dersom et problem oppstår.
- Ikke bruk enheten hvis strømkabelen eller støpselet er skadet eller på andre måter defekt. Hvis strømkabelen eller støpselet er skadet eller defekt, må disse byttes ut av produsenten eller et autorisert serviceverksted.
- Før bruk må det alltid sjekkes at nettspenningen er den samme som spenningen som er merket på enheten.
- Koble enheten til en jordet stikkontakt. Hvis det er nødvendig skal du bruke en jordet forlengelseskabel med passende diameter.
- Strømkablene og forlengelseskabelen skal alltid vikles ut fullstendig.
- Som en ekstra beskyttelse råder vi deg til å installere en jordfeilbryter (RCD) i den elektriske kurisen til badet. Jordfeilbryteren må ha beskyttelse mot reststrøm som ikke overstiger 30mA. Kontakt elektriker for å få råd.
- Enheten er ikke ment for bruk med et eksternt tidsur eller separat fjernkontrollsysten.
- Ikke flytt på enheten ved å trekke i strømkabelen. Pass på at strømkabelen ikke blir viklet inn i noe. Påse at strømkabelen ikke henger over kanten på en arbeidssbenk og at den ikke kan bli utilsiktet trukket i eller snublet over.
- Enheten, støpselet og strømkabelen må aldri senkes i vann eller andre væsker.
- Ikke la enheten bli liggende uten tilsyn når støpselet koblet til stikkontakten.

Bruk

Innstilling av effekten

- Trykk på effektknappen. Effektindikatoren tennes. Displayet viser "2000".
- Skyv glidefeltet fra venstre til høyre for å øke effekten.
- Skyv glidefeltet fra høyre til venstre for å redusere effekten.

Innstilling av temperaturen

- Trykk på temperaturknappen. Temperaturindikatoren tennes. Displayet viser "180°".
- Skyv glidefeltet fra venstre til høyre for å øke temperaturen.
- Skyv glidefeltet fra høyre til venstre for å redusere temperaturen.

Innstilling av timeren

- Trykk på timerknappen. Timerindikatoren tennes. Displayet viser "00:00".
- Skyv glidefeltet fra venstre til høyre for å stille inn timer.
- Skyv glidefeltet fra høyre til venstre for å stille inn minutter (trinnvis på 5 minutter).
- Trykk på timerknappen for å bekrefte, eller vent til displayet slutter å blinke.
- Når nedstellingen er ferdig, vil enheten avgj en pipelyd og deretter gå til standbymodus.

Avbryte funksjonen:

- Trykk på på/av-knappen for å gå til standbymodus. Timerindikatoren slukkes.
- Hold inne timerknappen for å gjenoppta bruken med angitte innstillinger for effekt eller temperatur. Timerindikatoren slukkes.

Låse enheten

Enhheten kan låses for å hindre utilsiktet betjening.

- Trykk på låseknappen for å låse effektknappen, temperaturknappen og timerknappen. Låseindikatoren tennes.

Avbryte funksjonen:

- Trykk på på/av-knappen for å låse opp enheten. Låseindikatoren slukkes.
- Hold inne låseknappen for å låse opp enheten. Låseindikatoren slukkes.

Tips ved bruk

- Sett stopselet inn i stikkontakten. Det avgis en pipelyd og indikatorene blinker én gang. På/av-indikatoren begynner å blinke. Enheten er i standbymodus.
- Plasser kokekar i midten av koksesonen.
- Trykk på på/av-knappen for å slå på enheten. På/av-indikatoren lyser konstant. Displayet viser "----".
- Still inn enheten i henhold til maten som skal tilberedes.
- Etter bruk, trykk på på/av-knappen for å sette enheten i standbymodus. På/av-indikatoren begynner å blinke.
- Ta stopselet ut fra stikkontakten.
- La enheten kjøre seg ned fullstendig.

Feilkoder

	Beskrivelse	Løsning
E0	Intern kretsfeil.	(1) Bruk kun egnede kokekar. (2) Slå av enheten, la den kjøles helt ned, og slå på den på igjen.
E1	Ingen kokekar er tilstede, eller det er brukt uegnet kokekar.	
E7	Overoppheating av topplate.	
E2	Intern overoppheating.	
E3	Overspenning.	
E4	Underspenning.	
E5	Feil pga. kretsbrudd eller kortslutning (sensor i topplate).	Kontakt servicesenteret.
E6	Feil pga. kretsbrudd eller kortslutning (IGBT-sensor).	

Rengjøring og vedlikehold

Advarsel!

- Før rengjøring eller vedlikehold må enheten slås av og stopselet må tas ut fra stikkontakten, og enheten må kjøles ned.
- Ikke bruk rensemidler eller skuremidler.
- Ikke senk enheten i vann eller annen væske.
- Ikke prøv å reparere enheten. Hvis enheten ikke fungerer som den skal, erstatt den med en ny enhet.
- Rengjør utsiden av enheten med en myk, fuktig klut. Bruk et nøytralt vaskemiddel etter behov Tørk utsiden av enheten grundig med en torr, ren klut.
- Rengjør ventilasjonsåpningene med en fin børste.

Tekniske data

Effektiinstillinger	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperaturinnstillinger	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timer-innstillinger	1 minutt ~ 3 timer / 55 minutter

Garanti

Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner av produkter opphever garantien. Vi tar ikke ansvar for skade som forårsakes av ukorrekt bruk av produktet.



Avhending

- Produktet må avhendes på egnede oppsamlingssteder. Du må ikke avhende produktet som husholdningsavfall.
- Ta kontakt med leverandøren eller lokale myndigheter hvis du ønsker mer informasjon om avhending.

Dokumentasjon

Produktet har blitt produsert og levert i henhold til alle relevante bestemmelser og direktiver, gyldig for alle medlemsstater i EU. Produktet overholder også alle gjeldende spesifikasjoner og bestemmelser i landet det selges i. Formell dokumentasjon er tilgjengelig på forespørsel. Den formelle dokumentasjon inkluderer, men er ikke begrenset til samsvarserklæringen, HMS-databladet og produkttestrapporten.

Ansvarsfraskrivelse

Utføring og spesifikasjoner kan endres uten forhåndsvarsel. Alle logoer, merker og produktnavn er varemerker eller registrerte varemerker til de respektive eierne, og skal behandles som dette.

KAIP121CBK1

Induktionshäll

Beskrivning

Induktionshällen är en enhet som använder induktion för att värma eller laga mat.

1. Display
2. Tocuh-reglage
3. På/av-knapp / På/av-indikator
4. Effektknapp / Effektindikator
5. Temperaturknapp / Temperaturindikator
6. Timerknap / Timerindikator
7. Låsknapp / Låsindikator
8. Keramisk platta
9. Matlagningsområde
10. Ventilationsöppningar

Passade köksredskap

Varning!

- Använd inga andra köksredskap än de som nämns i bruksanvisningen.

Plattbottande stekpannor/kastruller med en bottendiameter från 12 cm till 26 cm i stål, rostfritt stål, gjutjärn eller emaljerat järn.

Säkerhet

Allmän säkerhet

- Läs bruksanvisningen noga innan användning. Behåll bruksanvisningen för att kunna använda den igen.
- Tillverkaren är inte ansvarig för följdskador eller för skador på egendom eller personer som orsakas av att säkerhetsföreskrifterna inte följs och av felaktig användning av enheten.
- Enheten inte ämnad att användas av personer (inklusive barn) med minskad fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller brist på erfarenhet och kunskap, förutom om de är övervakade eller instruerade när det gäller användande av enheten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Enheten ska inte användas av barn. Förvara enheten och nätkablarna utom räckhåll för barn. Barn ska ej leka med enheten.
- Använd endast enheten för dess avsedda syfte. Använd inte enheten till andra ändamål än dem som beskrivs i denna bruksanvisning.
- Använd inte enheten om någon del är skadad eller felaktig. Om enheten är skadad eller felaktig ska den bytas ut omedelbart.
- Enheten är bara avsedd för inomhusanvändning. Använd inte enheten utomhus.
- Enheten är endast avsedd för inomhusanvändning. Använd inte för kommersiella ändamål.
- Använd inte enheten nära badkar, duschar, bassänger eller andra kärnl innehållande vatten.

- Doppa inte enheten i vatten eller andra vätskor. Om enheten nedsänks i vatten, förflytta inte enheten med dina händer. Dra ut nätkontakten från vägguttaget direkt. Om enheten nedsänks i vatten, använd inte enheten igen.
- Håll enheten borta från värmekällor. Placera inte enheten på varma ytor eller nära öppen eld.
- Akta dig för varma delar. Vänta tills enheten har kylts ned innan du rör vid den. Enheten blir varm under användning.
- Täck inte över enheten.
- Placer enheten på en platt, jämn yta. Det fria utrymmet runt apparaten måste vara minst 10 cm.

Elsäkerhet



- För att minska risken för elektriska stötar bör denna produkt endast öppnas av behörig tekniker när service behövs.
- Dra ut nätkabeln från vägguttaget och koppla ur all annan utrustning om något problem skulle uppstå.
- Används inte enheten om nätkabeln eller nätkontakten är skadad eller defekt. Om nätkabeln eller nätkontakten är skadad eller defekt, måste den bytas ut av tillverkaren eller en auktoriserad reparatör.
- Kolla alltid om nätförströmmen är den samma som strömgraderingen på enheten innan användning.
- Anslut enheten till ett jordat vägguttag. Om nödvändigt, använd en jordad förlängningssladd av lämplig diameter.
- Rulla alltid ut hela nätkabeln och förlängningssladden.
- För ytterligare skydd rådgå vi dig att installera en jordfelsbrytare i den elektriska krets som förser badrummet med elektricitet. Denna jordfelsbrytare måste vara klassificerad med en maximal restdriftsström på 30mA. Rådge med din installatör.
- Enheten ska inte användas med en extern timer eller separat fjärrstyrning.
- Förflytta inte på enheten genom att dra i nätkabeln. Se till att nätkabeln inte kan trassla in sig. Se till att nätkabeln inte hänger över arbetsytans kant så att den inte råkar fasta eller välta.
- Doppa inte enheten, nätkabeln eller nätkontakten i vatten eller någon annan vätska.
- Lämna inte enheten oövervakad medan nätkontakten är ansluten till vägguttaget.

Användning

Inställning av effekten

- Tryck på effektknappen. Effektindikatorn tänds. Displayen visar "2000".
- Dra touch-reglaget från vänster till höger för att öka effekten.
- Dra touch-reglaget från höger till vänster för att minska effekten.

Inställning av temperaturen

- Tryck på temperaturknappen. Temperaturindikatorn tänds. Displayen visar "180°".
- Dra touch-reglaget från vänster till höger för att öka temperaturen.
- Dra touch-reglaget från höger till vänster för att minska temperaturen.

Inställning av timern

- Tryck på timerknappen. Timerindikatorn tänds. Displayen visar "00:00".
- Dra touch-reglaget från vänster till höger för att ställa in timmarna.
- Dra touch-reglaget från höger till vänster för att ställa in minuterna (5-minuterssteg).
- Tryck på timer-knappen för att bekräfta eller vänta tills displayen slutar blinka.
- Vid slutet av nedräkningen kommer ett ljud och enheten sätts i standby-läge.

För att avbryta funktionen:

- Tryck på/på/av-knappen för att gå till standby-läge. Timer-indikatorn släcks.
- Tryck och håll inne timer-knappen för att återuppta drift med de valda effekt- eller temperaturinställningarna. Timer-indikatorn släcks.

Låsa enheten

Enheten kan läsas för att förhindras att råkas sättas i drift.

- Tryck på låsknappen för att låsa effektknappen, temperaturknappen och timerknappen. Låsindikatorn tänds.

För att avbryta funktionen:

- Tryck på/på/av-knappen för att låsa upp enheten. Låsindikatorn släcks.
- Tryck och håll inne låsknappen för att låsa upp enheten. Låsindikatorn släcks.

Tips för användning

- Sätt i nätkontakten i vägguttaget. Ett ljud låter och indikatorerna blinkar en gång. På/av-indikatorn börjar blinka. Enheten är i standby-läge.
- Placer käksutrustningen i mitten av matlagningsområdet.
- Tryck på/på/av-knappen för att sätta på enheten. På/av-indikatorn lyser fast. Displayen visar "---".
- Ställ in enheten efter dina matlagningskrav.
- Efter användning, tryck på/på/av-knappen för att sätta enheten i standby-läge. På/av-indikatorn börjar blinka.
- Dra ut nätkontakten från vägguttaget.
- Låt enheten kylas av helt och hållet.

Felkoder

	Beskrivning	Lösning
E0	Internt kretsfel.	(1) Använd lämplig köksutrustning. (2) Stäng av enheten, låt den kylas av helt och hållet och sätt på enheten igen.
E1	Ingen köksutrustning eller ej lämplig köksutrustning använd.	
E7	Topplatta överhettning.	
E2	Intern överhettning.	
E3	Överspanning.	
E4	Underspanning.	
E5	Avbrottsfel eller kortslutningsfel (sensor toppplatta).	Kontakta servicecentret.
E6	Avbrottsfel eller kortslutningsfel (sensor IGBT).	

Rengöring och underhåll

Varning!

- Innan rengöring och underhåll, stäng av enheten, ta ur nätkontakten ur vägguttaget och vänta tills enheten har kylts av.
- Använd inga rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.
- Doppa inte enheten i vatten eller andra vätskor.
- Försök inte att reparera enheten. Byt ut enheten mot en ny om den inte fungerar som den ska.
- Rengör enhetens utsida med en mjuk fuktad trasa. Vid behov, använd lite naturligt rengöringsmedel. Torka noggrant enhetens utsida med en ren, torr trasa.
- Rengör ventilltionsöppningarna med en fin borste.

Tekniska data

Effektinställningar	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Temperaturinställningar	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Timerinställningar	1 minut ~ 3 timmar / 55 minuter

Garanti

Alla ändringar och/eller modifieringar på produkten gör garantin ogiltig. Vi kan inte ta något ansvar för skador som orsakats av felaktig användning av denna produkt.



Kassering

- Produkten är avsedd för separat insamling vid en lämplig återvinningscentral. Släng inte denna produkt bland vanligt hushållsavfall.
- För mer information, kontakta återförsäljaren eller lokal myndighet med ansvar för avfallshantering.

Dokumentation

Produkten har tillverkats och levereras i enlighet med alla relevanta regler och direktiv som gäller för alla medlemsstater inom Europeiska unionen. Den uppfyller även alla tillämpliga specifikationer och regler i försäljningslandet. Formell dokumentation finns att beställa på begäran. Den formella dokumentationen inbegriper, men är inte begränsad till, försäkran om överensstämmelse, säkerhetsdatablad och testrapporten.

Friskrivningsklausul

Utseende och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande. Alla logotyper och produktnamn är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör sina ägare och är härför erkända som sådana.

KAIP121CBK1

Induktiokeitin

Kuvaus

Induktiokeitin on laite, joka käyttää induktiokuumennusta ruoan keittämiseen.

1. Näyttö
2. Liukukosketin
3. Päälä/Pois-painike / Päällä/pois-merkkivalo
4. Tehopainike / Tehon osoitin
5. Lämpötilapainike / Lämpötilan osoitin
6. Ajastinpainike / Ajastimen osoitin
7. Lukituspainike / Lukon osoitin
8. Keraaminen levy
9. Keittoalue
10. Tuuletusaukot

Sopivat keittovälilineet

Varoitus!

- Älä käytä muita kuin käyttöoppaassa mainittuja keittovälilineitä.

Teräksestä, ruostumattomasta teräksestä, valuraudasta tai emaloidusta raudasta tehdyt halkaisijaltaan 12 - 26 cm:n suuruiset tasapohjaiset pannut/kattilat.

Turvallisuus

Yleinen turvallisuus

- Lue käyttöopas huolella ennen käyttöä. Säilytä käyttöopas tulevaa käyttöä varten.
- Valmistaja ei ole vastuussa henkilöille tai omaisuudelle aiheutuvista vahingoista, jos ne johtuvat turvallisuusohjeiden laiminlyönnistä tai laitteen sopimattomasta käytöstä.
- Tämä laite ei ole tarkoitettu henkilöiden (mukaan lukien lapset) käytettäväksi, joilla on fyysisiä, aisti- tai mentalisia rajoitteita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteesta, ellei heitä valvota tai ellei heidän turvallisuudestaan vastuussa oleva henkilö ole opastanut heitä laitteen käytöön.
- Lapset eivät saa käyttää laitetta. Pidä laite ja virtajohto pois lasten ulottuvilta. Lasten ei saa leikkiä laitteella.
- Käytä laitetta vain sille tarkoitettuun käyttötarkoitukseen. Älä käytä laitetta muuhun kuin käyttöoppaassa kuvattuun tarkoitukseen.
- Älä käytä laitetta, jos jokin sen osa on vioittunut tai viallinen. Jos laite on vioittunut tai viallinen, vaihda laite välijöttömästi.
- Laite sopii vain sisäkäyttöön. Älä käytä laitetta ulkona.
- Laite sopii vain kotikäyttöön. Älä käytä laitetta kaupallisii tarkoituksii.
- Älä käytä laitetta kylpyammeiden, suihkujen, pesualtaiden tai muiden vettä sisältävien esineiden lähellä.

- Älä upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Jos laite on upotettu veteen tai muuhun nesteeseen, älä poista laitetta käsin. Irrota virtapistoke välijöttömästä pistorasiasta. Jos laite on uponnut veteen tai muuhun nesteeseen, älä käytä laitetta uudestaan.
- Pidä laite pois lämmönlähteistä. Älä aseta laitetta kuumille pinnoille tai lähelle avultua.
- Varo kuuma osa. Odota, kunnes laite on jäähtynyt, ennen kuin kosketat sitä. Laitteesta tulee kuuma käytön aikana.
- Älä peitä laitetta.
- Aseta laite tasaiselle, vaakasuoralle pinnalle. Laitteen ympärillä on oltava vähintään 10 cm:n vapaa tila.

Sähköturvallisuus



- Sähköiskun riskin pienentämiseksi, ainoastaan valtuutettu huoltohenkilö saa avata tämän laitteen huoltoa varten.
- Jos ongelma ilmenee, irrota laite verkkovirrasta ja muista laitteista.
- Älä käytä laitetta, jos sen virtajohto tai pistoke on vioittunut tai viallinen. Jos virtajohto tai pistoke on vioittunut tai viallinen, valmistajan tia valtuutetun huollon on vaihdettava se.
- Tarkista aina ennen käyttöä, että sähköverkon jännite vastaa laitteen luokituskylltiin merkityy jännitetä.
- Liitä laite maadoitettuun pistorasiaan. Käytä tarvittaessa teholtaan (johtopolkileikkaukseltaan) riittävää maadoitettua jatkokohtoa.
- Pura aina virtajohto ja jatkokohto kokonaisuudessaan auki.
- Suojauskien lisäämisensi neuvoimmene asentamaan jäännösvirtalaitteen (RCD) siihen virtapiiriin, joka toimittaa sähköä kylpyhuoneeseen. RCD:n nimellinen käyttövirta saa olla enintään 30 mA. Pyydä asentajalta neuvoa.
- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi ulkoisella ajastimella tai erillisellä etäohjausjärjestelmällä.
- Älä siirrä laitetta vetämällä virtajohdosta. Varmista, että virtajohto ei pääse takertumaan. Varmista, ettei virtajohto roiku työpinnan reunan yli, jossa siihen voidaan jäädä vahingossa kiinni tai kompastua.
- Älä upota laitetta, virtajohtoa tai pistoketta veteen tai muuhun nesteeseen.
- Älä jätä laitetta valvomattaa pistokkeen ollessa kytketty pistorasiaan.

Käyttö

Tehon säättäminen

- Paina tehopainiketta. Tehon osoitin syttyy. Näyttö näyttää "2000".
- Lisää tehoa liu'uttamalla liukukosketinta vasemmalta oikealle.
- Vähennä tehoa liu'uttamalla liukukosketinta oikealta vasemmalle.

Lämpötilan säättäminen

- Paina lämpötilapainiketta. Lämpötilan osoitin syttyy. Näyttö näyttää "180°".
- Lisää lämpötilaa liu'uttamalla liukukosketinta vasemmalta oikealle.
- Vähennä lämpötilaa liu'uttamalla liukukosketinta oikealta vasemmalle.

Ajastimen säättäminen

- Paina ajastinpainiketta. Ajastimen osoitin syttyy. Näyttö näyttää "00:00".
- Aseta tunnit liu'uttamalla liukukosketinta vasemmalta oikealle.
- Aseta minuutit liu'uttamalla liukukosketinta oikealta vasemmalle (5-minuutin askelin).
- Vahvista painamalla ajastinpainiketta tai odota, kunnes näyttö ei enää vilku.
- Ajastin laskee alaspäin, ja jajan päätyttyä kuuluu merkkiaän ja laite menee valmiustilaan.

Peruta toiminto seuraavasti:

- Mene valmiustilaan painamalla päällä/pois-painiketta. Ajastimen osoitin sammuu.
- Palauta käytöön asetettu teho- tai lämpötila-asetuksella pitämällä ajastinpainiketta painettuna. Ajastimen osoitin sammuu.

Laitteen lukitseminen

Laite voidaan lukita tahattoman käytön estämiseksi.

- Lukitse teho-, lämpötila- ja ajastinpainikkeet painamalla lükkipainiketta. Lukon osoitin syttyy.

Peruta toiminto seuraavasti:

- Vapauta laitteen lukitus painamalla päällä/pois-painiketta. Lukon osoitin sammuu.
- Vapauta laitteen lukitus pitämällä lükkipainiketta painettuna. Lukon osoitin sammuu.

Vinkkejä käytöstä

- Työnnä virtapistoke pistorasiaan. Kuuluu merkkiaani ja osoittimet vilkahtavat kerran. Päällä/pois-merkkivalo alkaa vilkkuva. Laite on valmius-tilassa.
- Laita keittoastia keskelle keittoaluetta.
- Kytke laitteeseen virta painamalla päällä/pois-painiketta. Päällä/pois-merkkivalo palaa jatkuvasti. Näyttö näyttää "—".
- Säädä laite keittotarpeitteesi mukaisesti.
- Käytön jälkeen, aseta laite valmiustilaan painamalla päällä/pois-painiketta. Päällä/pois-merkkivalo alkaa vilkkuva.
- Poista virtapistoke pistorasiasta.
- Anna laitteen jäähtyä täysin.

Virhekoodit

	Kuvaus	Ratkaisu
E0	Sisäisen virtapiirin virhe.	(1) Käytä sopivaa keittoastiaa. (2) Sammuta laite, anna laitteen jäähtyä täysin ja laita laite sitten uudestaan päälle.
E1	Ei keittoastia tai sopimatona keittoastia	
E7	Ylälevy ylikuumenee.	
E2	Sisäinen ylikuumeneminen.	
E3	Ylijännite.	
E4	Alijännite.	
E5	Virtapiiri poikki- tai virtapiirin oikosulku -virhe (ylälevyn anturi).	Ota yhteys huoltokesukseen.
E6	Virtapiiri poikki- tai virtapiirin oikosulku -virhe (IGBT-anturi).	

Puhdistus ja huolto

Varoitus!

- Sammuta laite, irrota pistoke pistorasiasta ja odota, että laite on jäähtynyt, ennen kuin puhdistat ja huollat sitä.
- Älä käytä liuottimia tai hankausaineita.
- Älä upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseeen.
- Älä yritys korjata laitetta. Jos laite ei toimi asianmukaisesti, vaihda se uuteen.
- Puhdista laite ulkopuolelta pehmeällä, kostealla liinalla. Käytä tarvittaessa hieman neutraalia pesuainetta. Kuivaa laitteen ulkopuoli läpikotaisin puhtaalla kuivalla liinalla.
- Puhdista tuuletusaukot pehmeällä harjalla.

Tekniset tiedot

Tehoasetukset	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Lämpötila-asetukset	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Ajastinasetukset	1 minuutti ~ 3 tuntia / 55 minuuttia

Takuu

Takuu mitätöityy, mikäli laitteeseen tehdään mitä tahansa muutoksia. Emme ole myöskään vastuussa vahingoista, jotka johtuvat tämän tuotteen virheellisestä käytöstä.



Hävittäminen

- Tämä tuote tulee toimittaa hävitettäväksi asianmukaiseen keräyspisteesseen. Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.
- Lisätietoja antaa jälleenmyyjä tai paikallinen jätehuollosta vastaava viranomainen.

Asiakirjat

Tämä tuote on valmistettu ja toimitettu noudattaen kaikkia sítä koskevia asetuksia ja direktivejä, jotka ovat voimassa kaikissa Euroopan unionin jäsenvaltioissa. Se täyttää kaikki myyntimaassa sovellettavat vaatimukset ja märärykset. Viralliset asiakirjat ovat saatavilla pyynnöstä. Viralliset asiakirjat sisältävät mm. yhdenmukaisuusvakuutuksen, käyttöturvallisuuustiedotteen ja tuotteen testausraportin.

Vastuuvalauslauseke

Muutoksia malliin ja teknisiin ominaisuuksiin voidaan tehdä ilmoituksetta. Kaikki logot, merkit ja tuotenimet ovat niiden vastaavien omistajien tuotemerkkejä tai rekisteröityjä tuotemerkkejä ja niitä on käsiteltävä sellaisina.

KAIP121CBK1

Επαγωγική εστία

Περιγραφή

Η επαγωγική εστία είναι μια συσκευή, η οποία χρησιμοποιεί επαγωγική θέρμανση για το μαγείρεμα του φαγητού.

1. Ένδειξη
2. Συρόμενος διακόπτης αφής
3. Κουμπί on/off / Ένδειξη on/off
4. Κουμπί ισχύος / Ένδειξη ισχύος
5. Κουμπί θερμοκρασίας / Ένδειξη θερμοκρασίας
6. Κουμπί χρονοδιακόπτη / Ένδειξη χρονοδιακόπτη
7. Κουμπί κλειδώματος / Ένδειξη κλειδώματος
8. Κεραμική πλάκα
9. Ζώνη μαγειρέματος
10. Ανοίγματα εξαερισμού

Κατάλληλα μαγειρικά σκεύη

Προειδοποίηση!

- Μην χρησιμοποιείτε μαγειρικά σκεύη διαφορετικά από τα αναφερόμενα στο εγχειρίδιο.

Μαγειρικά σκεύη/κατασρόλες με επίπεδο πάτο διαμέτρου από 12 cm έως 26 cm από ατσάλι, ανοξείδωτο ατσάλι, χυτοσίδηρο ή επισμαλτωμένο σίδηρο.

Ασφάλεια

Γενική ασφάλεια

- Διαβάστε το εγχειρίδιο προσεκτικά πριν από τη χρήση. Φυλάξτε το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.
- Ο κατασκευαστής δεν φέρει καμία ευθύνη για τυχόν επακόλουθες βλάβες ή άλλες υλικές και σωματικές βλάβες που ενδέχεται να προκληθούν λόγω της μη τήρησης των οδηγιών ασφαλείας και της ακατάλληλης χρήσης της συσκευής.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή πνευματικές ικανότητες, ή με ανεπαρκή εμπειρία και γνώση, εκτός εάν επιβλέπονται ή έχουν εκπαιδευτεί στη χρήση της συσκευής από υπεύθυνο για την ασφάλειά τους άτομο.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά. Διατηρείτε τη συσκευή και το καλώδιο ρεύματος εκτός εμβέλειας παιδιών. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τους προοριζόμενους σκοπούς. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για διαφορετικούς σκοπούς από τους περιγραφόμενους στο εγχειρίδιο.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εάν οποιοδήποτε τμήμα της έχει ζημιά ή ελάττωμα. Εάν η συσκευή έχει ζημιά ή ελάττωμα, αντικαταστήστε την αμέσως.
- Η συσκευή ενδείκνυται μόνο για εσωτερική χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.
- Η συσκευή ενδείκνυται μόνο για οικιακή χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για εμπορικούς σκοπούς.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντουζιέρες, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.

- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά. Εάν η συσκευή βυθίστεί σε νερό ή άλλα υγρά, μην την απομακρύνετε με τα χέρια σας. Απομακρύνετε αμέσως το βύσμα από την πρίζα στον τοίχο. Εάν η συσκευή βυθίστεί σε νερό ή άλλα υγρά, μην την ξαναχρησιμοποιήσετε.
- Διατηρείτε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμούτητας. Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε καύτες επιφάνειες ή κοντά σε εμφανείς φλόγες.
- Προσέχετε τα καυτά τμήματα. Περιμένετε έως ότου κρυστώσει η συσκευή προτού την αγγίξετε. Η συσκευή είναι καυτή κατά τη διάρκεια της χρήσης.
- Μην καλύπτετε τη συσκευή.
- Τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε μια επίπεδη, ίσια επιφάνεια. Ο ελεύθερος χώρος γύρω από τη συσκευή πρέπει να είναι τουλάχιστον 10 cm.

Ηλεκτρική ασφάλεια



- Για να μειωθείτε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, το προϊόν αυτό θα πρέπει να ανοιχθεί μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό όταν απαιτείται συντήρηση (σέρβις).
- Αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα και άλλο εξοπλισμό απαρουσιαστεί πρόβλημα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εάν το καλώδιο ρεύματος ή το φις έχουν φθαρεί ή είναι ελαττωματικά. Εάν το καλώδιο ρεύματος ή το φις έχουν φθορές ή είναι ελαττωματικά, πρέπει να αντικατασταθούν από τον κατασκευαστή ή από έναν εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο επισκευών.
- Πριν από τη χρήση ελέγχετε πάντα εάν η τάση ρεύματος είναι η ίδια με την τάση στην πινακίδα τύπου της συσκευής.
- Συνδέτε τη συσκευή σε γειωμένη υποδοχή ρεύματος. Εφόσον απαιτείται χρησιμοποιείτε ένα γειωμένο καλώδιο επέκτασης κατάλληλης διαμέτρου.
- Ξετυλίγετε πάντα πλήρως το καλώδιο ρεύματος και το καλώδιο επέκτασης.
- Για επιπρόσθετη προστασία συνιστούμε να εγκαθιστάτε διάταξη προστασίας ρεύματος διαφρόγματος (RCD) στο ηλεκτρικό κύκλωμα, το οποίο τροφοδοτεί το μπανιό με ηλεκτρικό. Η διάταξη RCD πρέπει να διαθέτει ένα ονομαστικό ρεύμα διαφρύγης όχι μεγαλύτερο από 30mA. Ζητήστε συμβουλές από τον υπεύθυνο εγκατάστασης.
- Η συσκευή δεν προορίζεται για λειτουργία μέσω εξωτερικού χρονοδιακόπτη ή έχωριστου τηλεχειριστηρίου.
- Μην μετακινείτε τη συσκευή τραβώντας την από το καλώδιο ρεύματος. Εξασφαλίζετε ότι το καλώδιο ρεύματος δεν μπορεί να μπερδεύεται. Εξασφαλίζετε ότι το καλώδιο ρεύματος δεν κρέμεται σε άκρες πάγκων εργασίας και δεν μπορεί να μαγκωθεί τυχαία ή να σκοντάψει κάποιος σε αυτό.
- Μην βυθίζετε τη συσκευή, το καλώδιο ρεύματος ή το φις σε νερό ή άλλα υγρά.
- Μην αφίνετε τη συσκευή ανεπιτήρητη ενώ το βύσμα ρεύματος είναι συνδεδεμένο στην παροχή ρεύματος.

Χρήση

Ρύθμιση της ισχύος

- Πιέστε το κουμπί ισχύος. Η ένδειξη ισχύος ενεργοποιείται. Η οθόνη προβάλει το “2000”.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από αριστερά προς τα δεξιά για να αυξήσετε την ισχύ.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από δεξιά προς τα αριστερά για να μειώσετε την ισχύ.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας

- Πιέστε το κουμπί θερμοκρασίας. Η ένδειξη θερμοκρασίας ενεργοποιείται. Η οθόνη προβάλει το “180°”.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από αριστερά προς τα δεξιά για να αυξήσετε την θερμοκρασία.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από δεξιά προς τα αριστερά για να μειώσετε την θερμοκρασία.

Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη

- Πιέστε το κουμπί χρονοδιακόπτη. Η ένδειξη χρονοδιακόπτη ενεργοποιείται. Η οθόνη προβάλει το “00:00”.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από αριστερά προς τα δεξιά για να ρυθμίσετε τις ώρες.
- Σύρετε τον συρόμενο διακόπτη αφής από δεξιά προς τα αριστερά για να ρυθμίσετε τα λεπτά (βίβλατα των 5 λεπτών).
- Πιέστε το κουμπί χρονοδιακόπτη για να επιβεβαιώσετε ή περιμένετε έως ότου η οθόνη σταματήσει να αναβοσβήνει.
- Στο τέλος της αντίστροφης μέτρησης θα ακουστεί ένας ήχος μπιπ και η συσκευή θα μεταβεί στη λειτουργία αναμονής.

Για να ακυρώσετε τη λειτουργία:

- Πιέστε το κουμπί on/off για να μεταβείτε στην λειτουργία αναμονής. Η ένδειξη χρονοδιακόπτη απενεργοποιείται.
- Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί χρονοδιακόπτη για να συνεχίσετε τη λειτουργία με την ρυθμισμένη ισχύ ή τις ρυθμίσεις θερμοκρασίας. Η ένδειξη χρονοδιακόπτη απενεργοποιείται.

Κλείδωμα της συσκευής

Η συσκευή μπορεί να κλειδωθεί ώστε να εμποδιστεί τυχαία θέση σε λειτουργία.

- Πιέστε το κουμπί κλειδώματος για να κλειδώσετε το κουμπί ισχύος, το κουμπί θερμοκρασίας και το κουμπί χρονοδιακόπτη. Η ένδειξη κλειδώματος ενεργοποιείται.

Για να ακυρώσετε τη λειτουργία:

- Πιέστε το κουμπί on/off για να ξεκλειδώσετε τη συσκευή. Η ένδειξη κλειδώματος απενεργοποιείται.
- Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί κλειδώματος για να ξεκλειδώσετε τη συσκευή. Η ένδειξη κλειδώματος απενεργοποιείται.

Υποδείξεις για τη χρήση

- Εισαγάγετε το βύσμα στην πρίζα στον τοίχο. Θα ακουστεί ένας ήχος μπιπ και οι ενδείξεις αναβοσβήνουν μια φορά. Η ένδειξη on/off θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Η συσκευή βρίσκεται στη λειτουργία αναμονής.
- Τοποθετήστε το μαγειρικό σκεύος στο κέντρο της ζώνης μαγειρέματος.
- Πιέστε το κουμπί on/off για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Η ένδειξη on/off ανάβει συνεχώς. Η οθόνη προβάλει το “---”.

Ρυθμίστε τη συσκευή σύμφωνα με τις απαιτήσεις μαγειρέματος.

- Μετά τη χρήση πατήστε το κουμπί on/off για να ρυθμίσετε τη συσκευή στη λειτουργία αναμονής. Η ένδειξη on/off θα αρχίσει να αναβοσβήνει.
- Απομακρύνετε το βύσμα από την πρίζα στον τοίχο.
- Επιτρέψτε τη συσκευή να κρυώσει καλά.

Κωδικοί σφαλμάτων

	Περιγραφή	Λύση
E0	Σφάλμα εσωτερικού κυκλώματος.	(1) Χρησιμοποιήστε κατάλληλο μαγειρικό σκεύος. (2) Απενεργοποιήστε τη συσκευή, επιτρέψτε να κρυώσει καλά και ενεργοποιήστε πάλι τη συσκευή.
E1	Δεν υπάρχει μαγειρικό σκεύος ή δεν χρησιμοποιείται κατάλληλο σκεύος.	
E7	Υπερθέρμανση άνω πλάκας.	
E2	Εσωτερική υπερθέρμανση.	
E3	Υπερβολική τάση.	
E4	Υπο-τάση.	
E5	Σφάλμα ανοιχτού κυκλώματος ή σφάλμα βραχυκυκλώματος (αισθητήρας άνω πλάκας).	Επικοινωνήστε με το κέντρο σέρβις.
E6	Σφάλμα ανοιχτού κυκλώματος ή σφάλμα βραχυκυκλώματος (αισθητήρας IGBT).	

Καθαρισμός και συντήρηση

Προειδοποίηση!

- Πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση, απενεργοποιείτε τη συσκευή, αφαιρείτε το φίς από την υποδοχή τοίχου και περιμένετε έως ότου η συσκευή κρυώσει.
- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή λειαντικά.
- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή. Εάν η συσκευή δεν λειτουργεί σωστά, αντικαταστήστε την με μια νέα.
- Καθαρίζετε το εξωτερικό της συσκευής χρησιμοποιώντας ένα μαλακό, νωπό πανί. Εφόσον απαιτείται, χρησιμοποιήστε λίγο ουδέτερο απορρυπαντικό. Στεγνώντε προσεκτικά το εξωτερικό της συσκευής με ένα καθαρό, στεγνό πανί.
- Καθαρίζετε τα ανοιγμάτα εξαερισμού χρησιμοποιώντας μια μαλακιά βούρτσα.

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Ρυθμίσεις ισχύος	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Ρυθμίσεις θερμοκρασίας	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Ρυθμίσεις χρονοδιακόπτη	1 λεπτό ~ 3 ώρες / 55 λεπτά

Εγγύηση

Η εφαρμογή αλλαγών ή/και τροποποιήσεων στο προϊόν συνεπάγεται ακύρωση της εγγύησης. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για πιθανές βλάβες που ενδέχεται να προκληθούν από την ακατάληη χρήση του προϊόντος.



Απόρριψη

- Το προϊόν προορίζεται για ξεχωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα.
- Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή τις τοπικές αρχές διαχείρισης αποβλήτων.

Τεκμηρίωση

Το προϊόν αυτό κατασκευάστηκε και παρέχεται σε συμμόρφωση με το σύνολο των αντίστοιχων κανονισμών και οδηγιών που ισχύουν για τα κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Επίσης, συμμορφώνεται με το σύνολο των ισχουσαντών προδιαγραφών και κανονισμών της χώρας διάθεσης.

Επίσημη τεκμηρίωση διατίθεται κατόπιν αιτήματος. Η επίσημη τεκμηρίωση περιλαμβάνει, χωρίς περιορισμό, τη Δήλωση Συμμόρφωσης, το Δελτίο Δεδομένων Ασφάλειας Υλικού και την έκθεση δοκιμής προϊόντος.

Δήλωση αποποίησης ευθύνης

Το σχέδιο και τα χαρακτηριστικά μπορούν να αλλάξουν χωρίς καμία προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, οι επωνυμίες και οι ονομασίες προϊόντων είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων και δια του παρόντος αναγνωρίζονται ως τέτοια.

KAIP121CBK1

Kuchenka indukcyjna

Opis

Kuchenka indukcyjna jest urządzeniem wykorzystującym nagrzewanie indukcyjne do gotowania żywności.

1. Wyświetlacz
2. Suwak dotykowy
3. Przycisk wł./wył. / Wskaźnik wł./wył.
4. Przycisk mocy / Wskaźnik mocy
5. Przycisk temperatury / Wskaźnik temperatury
6. Przycisk regulatora czasowego / Wskaźnik regulatora czasowego
7. Przycisk blokady / Wskaźnik blokady
8. Płyta ceramiczna
9. Powierzchnia gotowania
10. Otwory wentylacyjne

Odpowiednie naczynia do gotowania

Ostrzeżenie!

- Nie należy używać naczyń do gotowania innych niż wskazano w instrukcji.

Patelnie/garnki z płaskim spodem o średnicy spodu od 12 cm do 26 cm, wykonane ze stali, stali nierdzewnej, żeliwne lub emaliowane.

Bezpieczeństwo

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia urządzenia lub obrażenia osób powstałe w wyniku nieprzestrzegania instrukcji dotyczących bezpieczeństwa i niewłaściwego użytkowania urządzenia.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych możliwościach fizycznych, umysłowych lub postrzegania, a także nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że pozostają one pod nadzorem lub otrzymały instrukcję dotyczące postępowania się urządzeniem od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.
- Urządzenie nie może być używane przez dzieci. Urządzenie i przewód sieciowy należy przechowywać w miejscu niedostępny dla dzieci. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Urządzenie powinno być używane zgodnie ze swoim przeznaczeniem. Nie należy używać urządzenia w celach innych niż określono w instrukcji.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli jakakolwiek część jest uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub wadliwe, należy niezwłocznie wymienić urządzenie.
- Urządzenie nadaje się wyłącznie do użytku wewnętrznego. Nie używać urządzenia na zewnątrz.
- Urządzenie nadaje się wyłącznie do użytku domowego. Urządzenia nie wolno używać do celów handlowych.

- Nie wolno korzystać z urządzenia w pobliżu wanien, pryszniców, zlewów lub innych zbiorników napełnionych wodą.
- Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie lub innych płynach. Jeśli urządzenie zostanie zanurzone w wodzie lub innych płynach, nie należy wyjmować go rękomai. Natychmiast wyjąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego. Jeśli urządzenie zostanie zanurzone w wodzie lub innych płynach, nie należy używać go ponownie.
- Urządzenie należy przechowywać z dala od źródeł ciepła. Nie wolno umieszczać urządzenia na gorących powierzchniach lub w pobliżu otwartego ognia.
- Należy uważać na gorące elementy. Dotykanie urządzenia jest możliwe po zaczekaniu aż ostygnie. Urządzenie nagrzewa się podczas użytkowania.
- Nie przykrywać urządzenia.
- Urządzenie umieścić na płaskiej, równej powierzchni. Należy zapewnić co najmniej 10 cm wolnej przestrzeni wokół urządzenia.

Bezpieczeństwo elektryczne



- W celu zmniejszenia ryzyka porażenia prądem elektrycznym, niniejsze urządzenie powinno być otwierane wyłącznie przez osobę z odpowiednimi uprawnieniami, kiedy wymagane jest przeprowadzenie przeglądu.
- W przypadku wystąpienia problemu odłączyc urządzenie od sieci i innego sprzętu.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli kabel zasilający lub wtyczka zasilająca są uszkodzone lub nie działają poprawnie. Jeśli kabel zasilający lub wtyczka zasilająca są uszkodzone lub nie działają poprawnie, muszą zostać wymienione przez producenta lub autoryzowanego serwisanta.
- Przed rozpoczęciem użytkowania zawsze należy sprawdzać, czy napięcie sieci zasilającej odpowiada wartości podanej na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Podłączyć urządzenie do uziemionego gniazdku elektrycznego. W razie potrzeby należy użyć przedłużacza z uziemieniem o odpowiedniej średnicy.
- Przewód sieciowy i przedłużacz należy zawsze całkowicie rozwinąć.
- Jako dodatkową ochronę zaleca się zamontowanie wyłącznika różnicowo-prądowego (RCD) w obwodzie elektrycznym zapewniającym zasilanie w łazience. Wartość znamionowego roboczego prądu różnicowego wyłącznika różnicowo-prądowego (RCD) nie może być większa niż 30 mA. Należy skonsultować się z instalatorem.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pomocą zewnętrznego licznika czasu lub osobnego systemu zdalnego sterowania.
- Poruszać urządzeniem tak, aby nie doprowadzić do pociągnięcia za kabel zasilający. Nie dopuszczać do zaplątania kabla. Należy dopilnować, aby przewód sieciowy nie zwisał nad krawędzią blatu i żeby nie było możliwości przypadkowego zaczepienia się lub potknienia o niego.

- Nie wolno zanurzać urządzenia, kabla zasilającego ani wtyczki zasilającej w wodzie bądź innej cieczy.
- Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru, gdy wtyczka jest podłączona do zasilania.

Użytkowanie

Ustawianie mocy

- Naciśnij przycisk mocy. Włącza się wskaźnik mocy. Wyświetlacz pokazuje „2000”.
- Przesuń suwak dotykowy od lewej do prawej, aby zwiększyć moc.
- Przesuń suwak dotykowy od prawej do lewej, aby zmniejszyć moc.

Ustawianie temperatury

- Naciśnij przycisk temperatury. Włącza się wskaźnik temperatury. Wyświetlacz pokazuje „180°”.
- Przesuń suwak dotykowy od lewej do prawej, aby zwiększyć temperaturę.
- Przesuń suwak dotykowy od prawej do lewej, aby zmniejszyć temperaturę.

Ustawianie regulatora czasu

- Naciśnij przycisk regulatora czasu. Włącza się wskaźnik regulatora czasu. Wyświetlacz pokazuje „00:00”.
- Przesuń suwak dotykowy od lewej do prawej, aby ustawić godziny.
- Przesuń suwak dotykowy od prawej do lewej, aby ustawić minuty (5-minutowe odstępy).
- Naciśnij przycisk regulatora czasu, aby potwierdzić ustawienia lub zaczekaj aż wyświetlacz przestanie migać.
- Na końcu odliczania rozlegnie się sygnał akustyczny i urządzenie przejdzie w stan czuwania.

Aby anulować tę funkcję:

- Naciśnij przycisk wł./wył., aby przejść w stan czuwania. Wskaźnik regulatora czasowego wyłącza się.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk regulatora czasowego, aby wznowić pracę z ustawioną mocą lub temperaturą. Wskaźnik regulatora czasowego wyłącza się.

Blokowanie urządzenia

Urządzenie można zablokować, aby zapobiec jego przypadkowemu uruchomieniu się.

- Naciśnij przycisk blokady, aby zablokować przycisk mocy, przycisk temperatury i przycisk regulatora czasu. Włącza się wskaźnik blokady.

Aby anulować tę funkcję:

- Naciśnij przycisk wł./wył. w celu odblokowania urządzenia. Wskaźnik blokady wyłącza się.
- Naciśnij i przytrzymaj klawisz przycisku blokady, aby odblokować urządzenie. Wskaźnik blokady wyłącza się.

Wskazówka dotyczące użytkowania

- Włożyć wtyczkę zasilającą do gniazdka elektrycznego. Rozlegnie się sygnał akustyczny, a wskaźniki zamigoczą jeden raz. Zacznie migotać wskaźnik wł./wył. Urządzenie znajduje się w trybie czuwania.
- Naczynia umieścić w środku powierzchni gotowania.

- Naciśnij przycisk wł./wył. w celu włączenia urządzenia. Wskaźnik wł./wył. świeci się nieprzerwanie. Wyświetlacz pokazuje „---”
- Ustaw urządzenie zgodnie ze swoimi wymaganiami dotyczącymi gotowania.
- Po użyciu naciśnij przycisk wł./wył., aby ustawić urządzenie w trybie czuwania. Zacznie migotać wskaźnik wł./wył.
- Wyjąć wtyczkę zasilania z gniazdku elektrycznego.
- Pozostawić urządzenie do całkowitego ostygnięcia.

Kody błędu

	Opis	Rozwiążanie
E0	Weewnętrzny błąd obwodu.	(1) Użyj odpowiednich naczyń do gotowania. (2) Wyłącz urządzenie, pozostaw urządzenie do całkowitego ostygnięcia i włącz urządzenie ponownie.
E1	Brak naczyń do gotowania lub użyte nieodpowiednie naczynia do gotowania.	
E7	Przegrzanie górnej płyty.	
E2	Przegrzanie wewnętrzne.	
E3	Zbyt wysokie napięcie.	
E4	Zbyt niskie napięcie.	
E5	Błąd otwartego obwodu lub błąd zwarcia (czujnik górnej płyty).	Skontaktuj się z centrum serwisowym.
E6	Błąd otwartego obwodu lub błąd zwarcia (czujnik IGBT).	

Czyszczenie i konserwacja

Ostrzeżenie!

- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy wyłączyć urządzenie, wyjąć wtyczkę zasilającą z gniazdku elektrycznego i poczekać aż urządzenie ostygnie.
- Nie używać do czyszczenia rozpuszczalników ani materiałów szkodliwych.
- Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie lub innych płynach.
- Nie podejmować prób naprawy urządzenia. Jeśli urządzenie nie działa poprawnie, należy wymienić je na nowe urządzenie.
- Zewnętrzną stronę urządzenia czyścić miękką, wilgotną szmatką. W razie konieczności użyć niewielkiej ilości neutralnego środka czyszczącego. Zewnętrzną stronę urządzenia dokładnie wycierać do sucha przy użyciu czystej, suchej szmatki.
- Otwory wentylacyjne czyścić przy użyciu miękkiej szczotki.

Dane techniczne

Ustawienia mocy	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Ustawienia temperatury	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Ustawienia regulatora czasu	1 minuta ~ 3 godziny / 55 minut

Gwarancja

Wszelkie zmiany i/lub modyfikacje produktu spowodują unieważnienie gwarancji. Nie możemy ponosić odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane przez nieprawidłowe korzystanie z produktu.



Utylizacja

- Produkt jest przeznaczony do oddzielnej zbiórki w odpowiednim punkcie odbioru. Nie należy pozbywać się produktu razem z odpadami gospodarstwa domowego.
- Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub lokalnym urzędem odpowiedzialnym za gospodarkę odpadami.

Dokumentacja

Produkt został wyprodukowany i dostarczony zgodnie z wszelkimi odpowiednimi przepisami i wytycznymi, obowiązującymi wszystkie państwa członkowskie Unii Europejskiej. Produkt jest zgodny z wszystkimi specyfikacjami i przepisami obowiązującymi w kraju sprzedaży. Formalna dokumentacja jest dostępna na życzenie. Formalna dokumentacja zawiera między innymi deklarację zgodności, kartę charakterystyki i raport z badań produktu.

Zastrzeżenia

Wzory i specyfikacje mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Wszystkie logo, marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi ich właścicieli i niniejszym są uznane za takie.

Indukční vařič

Popis

Indukční vařič je zařízení, které využívá indukční zahřívání k vaření jídla.

1. Displej
2. Dotykové šoupátko
3. Vypínač / Indikátor zap/vyp
4. Tlačítko výkonu / Indikátor výkonu
5. Tlačítko teploty / Indikátor teploty
6. Tlačítko časovače / Indikátor časovače
7. Tlačítko pojistky / Indikátor pojistky
8. Keramická deska
9. Oblast vaření
10. Ventilační otvory

Vhodné nádobí

Upozornění!

- Nepoužívejte jiné nádobí než to, které je uvedeno v tomto návodu.

Pánve/hrnce s plochým dnem s průměrem od 12 do 26 cm vyrobené z oceli, nerezové oceli, litiny nebo smaltované litiny.

Bezpečnost

Všeobecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si pozorně přečtěte příručku. Příručku uschovujte pro pozdější použití.
- Výrobce není zodpovědný za následné škody nebo poškození vlastnictví nebo zranění osob způsobené nedodržováním zde uvedených bezpečnostních pokynů nebo nesprávným použitím výrobku.
- Zařízení nesmí být obsluhováno osobami (včetně dětí) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí pokud nejsou pod dohledem nebo nejsou o použití přístroje informováni osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
- Zařízení by neměly používat děti. Zařízení a napájecí kabel udržujte mimo dosah dětí. Děti by si se zařízením neměly hrát.
- Zařízení používejte pouze k jeho zamýšleným účelům. Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než je popsáno v příručce.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je jakákoli část poškozena nebo vadná. Pokud je zařízení poškozené nebo vadné, okamžitě jej vyměňte.
- Toto zařízení je určeno pouze pro použití v místnosti. Nepoužívejte zařízení v exteriérech.
- Toto zařízení je určeno pouze pro domácí použití. Nepoužívejte zařízení pro komerční účely.
- Zařízení nepoužívejte ve vaně, ve sprše, v umyvadle ani v jiných nádobách obsahujících vodu.

• Zařízení neponořujte do vody ani jiných kapalin. Pokud je zařízení ponořeno do vody či jiných kapalin, nevybírejte ho rukama. Okamžitě vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky. Pokud je zařízení ponořeno do vody či jiných kapalin, nepoužívejte ho.

- Zařízení udržujte mimo dosah zdrojů tepla. Zařízení nepokládejte na horké povrchy ani do blízkosti otevřeného plamene.
- Dávejte pozor na horké části. Než se zařízení dotknete, vyčkejte dokud zcela nevychladne. Při používání se zařízení zahřívá.
- Zařízení nezakrývejte.
- Zařízení postavte na plochý, rovný povrch. Prostor kolem zařízení musí být minimálně 10 cm.

Elektrická bezpečnost



- Abyste snížili riziko úrazu elektrickým proudem, měl by být v případě potřeby tento výrobek otevřen pouze autorizovaným technikem.
- Dojde-li k závadě, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.
- Nepoužívejte zařízení, pokud jsou napájecí kabel či napájecí zástrčka poškozeny nebo vadné. Pokud jsou napájecí kabel či napájecí zástrčka poškozeny nebo vadné, musí je vyměnit výrobce nebo oprávněný servisní zástupce.
- Před použitím vždy zkонтrolujte, zda napětí napájení odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku zařízení.
- Zařízení zapojte do uzemněné elektrické zástrčky. V případě potřeby použijte uzemněný prodlužovací kabel vhodného průměru.
- Napájecí a prodlužovací kabel vždy zcela rozvíňte.
- Pro dodatečnou ochranu doporučujeme instalovat do elektrického obvodu přívadějícího elektřinu do koupelny proudový chránič (RCD). Toto RCD musí jmenovitý zbytkový provozní proud maximálně 30 mA. O radu požádejte svého instalátéra.
- Zařízení není určeno k používání s pomocí externího časovače nebo samostatného dálkového ovládání.
- Zařízení nepřenásejte nošením za napájecí kabel. Zkontrolujte, zda se napájecí kabel nemůže nikde zahrabat. Zajistěte, aby napájecí kabely nevisely před hrancí pracovní desky a aby se nemohly náhodně zahrabat nebo převrtat.
- Zařízení, napájecí kabel ani napájecí zástrčku neponořujte do vody ani jiných kapalin.
- Zařízení nenechávejte bez dozoru, pokud je napájecí zástrčka zasunuta do napájecího obvodu.

Použití**Nastavení výkonu**

- Stiskněte tlačítko výkonu. Rozsvítí se indikátor výkonu. Na displeji se zobrazí „2000“.
- Posuňte dotykové šoupátko zleva doprava a zvýšte tak výkon.
- Posuňte dotykové šoupátko zprava doleva a snižte tak výkon.

Nastavení teploty

- Stiskněte tlačítko teploty. Rozsvítí se indikátor teploty. Na displeji se zobrazí „180°“.
- Posuňte dotykové šoupátko zleva doprava a zvýšte tak teplotu.
- Posuňte dotykové šoupátko zprava doleva a snižte tak teplotu.

Nastavení časovače

- Stiskněte tlačítko časovače. Rozsvítí se indikátor časovače. Na displeji se zobrazí „00:00“.
- Posuňte dotykové šoupátko zleva doprava a nastavte tak hodiny.
- Posuňte dotykové šoupátko zprava doleva a nastavte tak minuty (kroky po 5 minutách).
- Na potvrzení stiskněte tlačítko časovače nebo vyčkejte, dokud displej nepřestane blikat.
- Na konci odečtu se ozve pípnutí a zařízení přejde do pohotovostního režimu.

Pro zrušení funkce:

- Stisknutím vypínače zařízení přejde do pohotovostního režimu. Indikátor časovače zhasne.
- Pro pokračování v provozu při nastaveném výkonu či teplotě stiskněte a podržte tlačítko časovače. Indikátor časovače zhasne.

Zajištění zařízení

Zařízení lze zajistit, aby se zabránilo náhodnému zapnutí.

- Pro zajištění tlačítka výkonu, teploty a časovače stiskněte tlačítko pojistky. Rozsvítí se indikátor pojistky.

Pro zrušení funkce:

- Stisknutím vypínače zařízení odjistíte. Indikátor pojistky zhasne.
- Pro odemčení zařízení stiskněte a podržte tlačítko pojistky. Indikátor pojistky zhasne.

Pokyny k použití

- Zástrčku zapněte do sítové zásuvky. Ozve se pípnutí a indikátory jednou bliknou. Indikátor zap/vyp začne blikat. Zařízení je pohotovostním režimu.
- Nádobu postavte doprostřed varné oblasti.
- Stisknutím hlavního vypínače zařízení zapnete. Indikátor zap/vyp soustavně svítí. Na displeji se zobrazí „---“.
- Zařízení nastavte dle potřeb vaření.
- Po použití stiskněte vypínač pro přechod zařízení do pohotovostního režimu. Indikátor zap/vyp začne blikat.
- Vytáhněte zástrčku ze sítové zásuvky.
- Zařízení nechte zcela vychladnout.

Chybové kódy

Popis	Řešení
E0 Chyba vnitřního obvodu.	(1) Používejte vhodné nádobi. (2) Zařízení vypněte, zařízení nechte zcela vychladnout a zařízení znovu zapněte.
E1 Nepoužito žádné nádobí nebo nevhodné nádobí.	
E7 Přehřívání horní desky.	
E2 Vnitřní přehřátí.	
E3 Přepětí.	
E4 Nedostatečné napětí.	
E5 Chyba otevřeného okruhu nebo chyba zkratu (senzor horní desky).	Kontaktujte servisní středisko.
E6 Chyba otevřeného okruhu nebo chyba zkratu (senzor IGBT).	

Čištění a údržba**Upozornění!**

- Před čištěním nebo údržbou zařízení vypněte, vytáhněte napájecí zástrčku ze zásuvky ve zdi a vyčkejte, dokud zařízení nevychladne.
- Nepoužívejte čisticí rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky.
- Zařízení neponořujte do vody ani jiných kapalin.
- Nepokoušejte se zařízení opravovat. Pokud zařízení nepracuje správně, vyměňte jej za nové zařízení.
- Venek zařízení čistěte měkkým, suchým hadříkem. V případě použití použijte malé množství neutrálního čisticího prostředku. Vnějšík zařízení pečlivě osušte čistým suchým hadříkem.
- Ventilační otvory vyčistěte pomocí čistého, suchého hadříku.

Technické údaje

Nastavení výkonu	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Nastavení teploty	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Nastavení časovače	1 minuta ~ 3 hodiny / 55 minut

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.



Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrné. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obrátěte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o hodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní známky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

KAIP121CBK1

Indukciós főzőlap

Megnevezés

Az indukciós főzőlap egy olyan termék, amely indukciós melegítési technológiát használ az ételek elkészítéséhez.

1. Kijelző
2. Érintőcsúszka
3. Be-/kikapcsoló gomb / Be-/kikapcsoló jelzőfény
4. Teljesítmény gomb / Teljesítmény jelzőfény
5. Hőmérséklet gomb / Hőmérséklet jelzőfény
6. Időzítő gomb / Időzítő jelzőfény
7. Zárógomb / Lezárási funkció jelzőfény
8. Kerámialap
9. Főzési terület
10. Szellőzőnyílások

Megfelelő edények

Figyelmeztetés!

- Kizárolag a kézikönyvben meghatározott edényekkel használja a terméket.

Lapos aljú, 12–26 cm alsó átmérőjű, acél, rozsdamentes acél, öntöttvas vagy zománcozott vas serpenyők/edények.

Biztonság

Általános biztonsági tudnivalók

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén belenézhessen.
- A készülékre vonatkozó biztonsági szabályok megszegése vagy a készülék nem rendeltetésszerű használata miatt bekövetkező anyagi és következményes károkért és sérülésekért a gyártó nem vállal felelősséget.
- Az eszköz nem használhatják olyan személyek (beleértve gyerekeket is), aikik csökkent testi, érzékelési vagy szellemi képességekkel bírnak, vagy nem rendelkeznek megfelelő tapasztalattal és tudással, kivéve, ha a biztonságukért felelős személy felügyeli őket vagy útmutatást kapnak tőle az eszköz használatával kapcsolatban.
- Az eszköz gyermekek nem használhatják. Tartsa az eszközöt és a hozzá tartozó tápkábelt gyermekektől elzárva. Az eszköz nem játékszer.
- Csatlakoztatása az eszközökhez földelő aljzathoz. Amennyiben szükséges, használjon egy megfelelő átmérőjű hosszabbítótáblát.
- Mindig teljesen lekapcsolja a tápkábelt és a hosszabbítótáblát.
- A további védelem érdekében azt ajánljuk, hogy használjon áram-védőkapcsolót (RCD) a fűrészszoba elektromos áramkörfénynél. Az RCD nem legyen üzem áramterőssége nem lehet nagyobb, mint 30 mA. További tanácsot a telepítést végző szakembertől kaphat.
- A készülék nem használható külső időzítővel vagy külön távvezérlő-rendszerrel.
- Ne használja a tápkábelt a termék mozgatására. Győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem csavarodott meg. Győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem lóg rá semmilyen munkalap szélére és még véletlenül sem lehet belekapni vagy megbotlani benne.
- A készüléket, a tápkábelt vagy a csatlakozdugót ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, ha a tápkábel a be van dugva az aljzatba.

- Ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ha az eszköz vízbe, vagy más folyadékba kerül, akkor ne kézzel vegye ki. Azonnal húzza ki a tápkábelt az aljzatból. Ha a készüléket vízbe, vagy más folyadékba kerül, akkor ne használja újra a terméket.
- Tartsa a terméket hőforrásoktól távol. Ne tegye a terméket forró felületekre vagy nyílt láng közelébe.
- Legyen óvatos a forró alkatrészekkel. Ne érintse meg a terméket, amíg az le nem hűlt. A termék használat közben felmelegszik.
- Ne fedje le a terméket.
- Helyezze a terméket lapos, vízszintes felületre. A termék körül legalább 10 cm szabad helyet kell biztosítani.

Elektromos biztonság



- Az áramütés veszélyének csökkentése érdekében ezt a terméket kizárolag a márkaszerviz képviselezője nyithatja fel.
- Hiba esetén húzza ki a termék csatlakozóját a konnektorból, és kösse le más berendezések ról.
- Ne használja a készüléket, ha a tápkábel vagy a csatlakozdugó sérült vagy meghibásodott. Ha a tápkábel vagy a csatlakozdugó sérült vagy meghibásodott, azt ki kell cserélni a gyártóval vagy a hivatalos márkaszervizzel.
- Használat előtt minden ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a készülék adottállaján található feszültséggel.
- Csatlakoztassa az eszközöt egy földelt aljzathoz. Amennyiben szükséges, használjon egy megfelelő átmérőjű hosszabbítótáblát.
- Mindig teljesen lekapcsolja a tápkábelt és a hosszabbítótáblát.
- A további védelem érdekében azt ajánljuk, hogy használjon áram-védőkapcsolót (RCD) a fűrészszoba elektromos áramkörfénynél. Az RCD nem legyen üzem áramterőssége nem lehet nagyobb, mint 30 mA. További tanácsot a telepítést végző szakembertől kaphat.
- A készülék nem használható külső időzítővel vagy külön távvezérlő-rendszerrel.
- Ne használja a tápkábelt a termék mozgatására. Győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem csavarodott meg. Győződjön meg róla, hogy a tápkábel nem lóg rá semmilyen munkalap szélére és még véletlenül sem lehet belekapni vagy megbotlani benne.
- A készüléket, a tápkábelt vagy a csatlakozdugót ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, ha a tápkábel a be van dugva az aljzatba.

Használat

A teljesítmény beállítása

- Nyomja meg a teljesítmény gombot. A teljesítmény jelzőfény világítani kezd. A kijelzőn megjelenik a „2000” felirat.
- A teljesítmény növeléséhez csúsztassa balról jobbra az érintőcsúszkát.
- A teljesítmény csökkentéséhez csúsztassa jobbról balra az érintőcsúszkát.

A hőmérséklet beállítása

- Nyomja meg a hőmérséklet gombot. A hőmérséklet jelzőfény világítani kezd. A kijelzőn megjelenik a „180°” felirat.
- A hőmérséklet növeléséhez csúsztassa balról jobbra az érintőcsúszkát.
- A hőmérséklet csökkentéséhez csúsztassa jobbról balra az érintőcsúszkát.

Az időzítő beállítása

- Nyomja meg az időzítő gombot. Az időzítő jelzőfény világítani kezd. A kijelzőn megjelenik a „00:00” felirat.
- Az óra beállításához csúsztassa balról jobbra az érintőcsúszkát.
- A percek beállításához (5 perces lépésekben) csúsztassa jobbról balra az érintőcsúszkát.
- Nyomja meg az időzítő gombot a bevitt adatok megerősítéséhez, vagy várja meg, amíg megszűnik a kijelző villogása.
- A visszaszámlálás végén a termék sípoló hangjelzést ad ki, majd készléti módba kapcsol.

A funkció törlése:

- A készléti módban lépéshez nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot. Az időzítő jelzőfény kialszik.
- A művelet beállított teljesítménnyel/hőmérséklettel történő folytatásához nyomja meg hosszan az időzítő gombot. Az időzítő jelzőfény kialszik.

A termék lezárása

A véletlenszerű balesetek elkerülhetők a termék lezárásával.

- A zárógomb megnyomásával lezárhatja a Teljesítményt, a Hőmérsékletet és az időzítő gombot. A lezárási funkció jelzőfénye világítani kezd.

A funkció törlése:

- Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot a termék feloldásához. A lezárási funkció jelzőfénye kialszik.
- Nyomja meg és tartsa lenyomva a zárógombot a termék feloldásához. A lezárási funkció jelzőfénye kialszik.

Használati útmutató

- Csatlakoztassa a tápkábelt az aljzathoz. A termék sípoló hangjelzést ad ki, a jelzőfények pedig egyet villannak. A be-/kikapcsoló jelzőfény villogni kezd. A termék készléti módban van.
- Helyezze az edényt/serpenyőt a főzési terület közepére.
- Nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot a termék bekapcsolásához. A be-/kikapcsoló jelzőfény folyamatosan világít. A kijelzőn megjelenik a „----” felirat.
- Állítsa be a terméket a főzési paramétereknek megfelelően.

- A használatot követően nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot a termék készléti módba állításához. A be-/kikapcsoló jelzőfény villogni kezd.
- Húzza ki a tápkábelt az aljzatból.
- Hagyja az eszközt teljesen lehűlni.

Hibakódok

	Megnevezés	Megoldás
E0	Belső áramköri hiba.	(1) Használjon megfelelő edényt/serpenyőt. (2) Kapcsolja ki és hagyja teljesen lehűlni a terméket, majd kapcsolja be ismét.
E1	Nincs (vagy nem megfelelő) edény/serpenyő a terméken.	
E7	Felső lap túlmelegedése.	
E2	Belső túlmelegedés.	
E3	Túlfeszültség.	
E4	Túl alacsony feszültség.	
E5	Rövidzárlat vagy áramkör-szakadási hiba (a felső lap érzékelője).	Forduljon a szervizközponthoz.
E6	Rövidzárlat vagy áramkör-szakadási hiba (IGBT-érzékelő).	

Tisztítás és karbantartás

Figyelmeztetés!

- Tisztítás vagy karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, húzza ki a tápkábelt az aljzatból és várja meg, amíg a készülék lehűl.
- Tisztító- és szúrolószerök használatát mellőzze.
- Ne merítse a készüléket vízbé vagy más folyadékba.
- Ne próbálja megjavítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készülékre.
- Törölje át a készülék külső felületeit egy puha, nedves törölkendővel. Szükség esetén használjon egy kevés semleges pH-értékű oldószeret. Alaposan törölje szárazra a termék külső felületeit egy tiszta, száraz törölkendővel.
- Puha kefével tisztítsa ki a szellőzőnyílásokat.

Műszaki adatok

Teljesítménybeállítások	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Hőmérsékleti beállítások	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Időzítőbeállítások	1 perc ~ 3 óra / 55 perc

Jótállás

A termék illetéktelen módosítása érvényteleníti jótállását.
Nem vállalunk felelősséget a termék szakszerűtlen használata
miatti károkért.



Leselejtezés

- A terméket elkülönítve, a megfelelő gyűjtőhelyeken kell leselejtezni. Ne dobja ki a készüléket a háztartási hulladék közé.
- További információt lépjen kapcsolatba a forgalmazóval, vagy a hulladékkezelésért felelős helyi hatósággal.

Dokumentáció

A termék az Európai Unió minden tagállamában érvényes vonatkozó rendelkezések és irányelvek betartásával készült és került forgalomba. A termék megfelel az értékesítési országban rá vonatkozó minden előírásnak és rendelkezésnek.

Kérésre hivatalos dokumentációt is rendelkezésre bocsátunk. A formális dokumentáció a teljeség igénye nélkül a következőket tartalmazza: megfelelőségi nyilatkozat, anyagbiztonsági adatlap, a termék vizsgálati jegyzőkönyve.

Felelősségelhárító nyilatkozat

A kivitel és a műszaki jellemzők előzetes értesítés nélkül is módosulhatnak. minden logó, terméknév és márkanév a tulajdonosának márkaneve vagy bejegyzett márkaneve, azokat ennek tiszteletben tartásával emlíjtük.

KAIP121CBK1

Plită cu inducție

Descriere

Plita cu inducție este un dispozitiv care gătește alimentele prin încălzirea prin inducție.

1. Afișaj
2. Glisor tactil
3. Buton pornire/oprire / Indicator pornire/oprire
4. Buton putere / Indicator putere
5. Buton temperatură / Indicator temperatură
6. Buton temporizare / Indicator temporizare
7. Buton blocare / Indicator blocare
8. Plită ceramică
9. Ochi pentru gătit
10. Fante de ventilație

Ustensile adevărate

Avertisment!

- Nu utilizați alte ustensile decât cele precizate în manual.

Tigăi/oale cu fund plat cu diametrul inferior de la 12 cm la 26 cm, fabricate din oțel, oțel inox, fontă sau fier emailat.

Siguranță

Instrucțiuni generale de siguranță

- Citii manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Producătorul nu este responsabil de daunele directe sau daunele aduse proprietății sau persoanelor, cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea incorrectă a dispozitivului.
- Dispozitivul nu este conceput pentru a fi utilizat de persoane (inclusiv copii) având capacitatea mentale, senzoriale și fizice reduse sau neexperimentate și neinformate decât dacă sunt supravegheata sau instruite cu privire la utilizarea dispozitivului de o persoană responsabilă de siguranță lor.
- Nu este permisă utilizarea dispozitivului de către copii. Nu lăsați dispozitivul și cablul de rețea la îndemâna copiilor. Copiii nu trebuie să se joace cu dispozitivul.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare în interior. Nu utilizați dispozitivul în spații exterioare.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare domestică. Nu utilizați dispozitivul în scopuri comerciale.
- Nu utilizați dispozitivul lângă căzi, dușuri, chiuvete sau alte recipiente cu apă.

- Nu scufundați dispozitivul în apă sau în alte lichide. Dacă dispozitivul este scufundat în apă sau în alte lichide, nu scoateți dispozitivul cu mâinile. Deconectați imediat ștecarul de la priza de perete. Dacă dispozitivul este scufundat în apă sau în alte lichide, nu reutilizați dispozitivul.
- Țineți dispozitivul la distanță de surse de căldură. Nu așezați dispozitivul pe suprafețe încinse sau lângă flăcări deschise.
- Aveți grijă la componentele încinse. Așteptați ca dispozitivul să se răcească înainte de a-l atinge. Dispozitivul se încinge în timpul utilizării.
- Nu acoperiți dispozitivul.
- Așezați dispozitivul pe o suprafață plată și plană. Spațiul liber din jurul dispozitivului trebuie să fie de cel puțin 10 cm.

Instrucțiuni de siguranță electrică



- Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desfăcut numai de către un tehnician avizat, când este necesară depanarea.
- Deconectați produsul de la priza de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme.
- Nu utilizați dispozitivul dacă cablul electric sau ștecarul sunt deteriorate sau defecte. În cazul în care cablul sau ștecarul sunt deteriorate sau defecte, trebuie să fie înlocuite de producător sau de către un agent de reparării autorizat.
- Înainte de utilizare, verificați întotdeauna dacă tensiunea de rețea coincide cu tensiunea de pe plăcuța tehnică a dispozitivului.
- Conectați dispozitivul la o priză de perete cu împământare. Dacă este cazul, folosiți un prelungitor cu împământare de diametru adecvat.
- Desfășurați întotdeauna complet cablul de rețea și cablul de prelungire.
- Pentru un plus de protecție, vă sfătuim să instalați un dispozitiv de curent rezidual (RCD) în circuitul electric care alimentează baia cu electricitate. Acest RCD trebuie să aibă un curent de operare rezidual nominal de cel mult 30 mA. Cereți sfatul electricianului în acest sens.
- Dispozitivul nu este conceput să fie utilizat cu un temporizator extern sau un sistem de telecomandă separat.
- Nu deplasați dispozitivul trăgând de cablul electric. Asigurați-vă că nu se poate încălci cablul electric. Asigurați-vă că cablul de rețea nu este suspendat deasupra marginii blatului și că nu vă puteți prinde sau împiedica accidental în acesta.
- Nu scufundați dispozitivul, cablul electric sau ștecarul în apă sau alte lichide.
- Nu lăsați dispozitivul nesupravegheat când ștecarul electric este conectat la alimentarea de la rețea.

Utilizarea

Setarea puterii

- Apăsați butonul de putere. Indicatorul de putere se aprinde. Pe afișaj apare „2000”.
- Mutăți glisorul tactil de la stânga la dreapta pentru a crește puterea.
- Mutăți glisorul tactil de la dreapta la stânga pentru a reduce puterea.

Setarea temperaturii

- Apăsați butonul de temperatură. Indicatorul de temperatură se aprinde. Pe afișaj apare „180”.
- Mutăți glisorul tactil de la stânga la dreapta pentru a crește temperatură.
- Mutăți glisorul tactil de la dreapta la stânga pentru a reduce temperatura.

Setarea temporizatorului

- Apăsați butonul de temporizare. Indicatorul de temporizare se aprinde. Pe afișaj apare „00:00”.
- Mutăți glisorul tactil de la stânga la dreapta pentru a seta orele.
- Mutăți glisorul tactil de la dreapta la stânga pentru a seta minutele (în pași de 5 minute).
- Apăsați pe butonul de temporizare pentru a confirma sau așteptați până ce afișajul nu mai clipește.
- La sfârșitul numărătorii inverse, se va emite un semnal sonor, iar dispozitivul va trece în modul de așteptare.

Pentru a anula funcția:

- Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a trece în modul de așteptare. Indicatorul de temporizare se stinge.
- Apăsați și țineți apăsat butonul de temporizare pentru a relua funcționarea la setările definite pentru putere sau temperatură. Indicatorul de temporizare se stinge.

Blocarea dispozitivului

Dispozitivul poate fi blocat pentru a preveni acționarea accidentală.

- Apăsați pe butonul de blocare pentru a bloca butonul de alimentare, pe butonul de temperatură și butonul de temporizare. Indicatorul de blocare se aprinde.

Pentru a anula funcția:

- Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a debloca dispozitivul. Indicatorul de blocare se stinge.
- Apăsați și țineți apăsat butonul de blocare pentru a debloca dispozitivul. Indicatorul de blocare se stinge.

Sfaturi privind utilizarea

- Introduceți ștecarul în priza de perete. Se va emite un semnal sonor, iar indicatorii clipseșc o singură dată. Indicatorul de pornire/oprire începe să clipească. Dispozitivul este în modul de așteptare.
- Plasați oala sau tigaia în centrul ochiului pentru gătit.
- Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a porni dispozitivul. Indicatorul de pornire/oprire luminează constant. Pe afișaj apare „----”.
- Setați dispozitivul conform necesităților.
- După utilizare, apăsați butonul de pornire/oprire pentru a aduce dispozitivul în modul de așteptare. Indicatorul de pornire/oprire începe să clipească.

- Scoateți imediat ștecarul din priza de perete.
- Lăsați dispozitivul să se răcească complet.

Coduri de eroare

	Descriere	Soluții
E0	Eroare internă în circuit.	
E1	Nu există oală/tigaie pe aparat sau oala/tigaia este inadecvată.	(1) Folosiți ustensile adecvate. (2) Oprîți dispozitivul, lăsați-l să se răcească complet și reporniți-l.
E7	Plita se supraîncălzește.	
E2	Supraîncălzire în interior.	
E3	Supratensiune.	
E4	Subtensiune.	
E5	Eroare cu circuit deschis sau scurtcircuit (senzor plită).	Contactați centrul de service.
E6	Eroare cu circuit deschis sau scurtcircuit (senzor IGBT).	

Curățarea și întreținerea

Avertisment!

- Înainte de curățare sau întreținere, oprîți dispozitivul, scoateți ștecarul din priză și așteptați să se răcească dispozitivul.
- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu scufundați dispozitivul în apă sau în alte lichide.
- Nu încercați să reparati dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.
- Curățați exteriorul dispozitivul cu o cărpă umedă și moale. Dacă este cazul, utilizați puțin detergent neutru. Uscați bine exteriorul dispozitivului cu o cărpă curată și uscată.
- Curățați fantele de ventilație cu o perie moale.

Specificații tehnice

Setări putere	500 W / 1100 W / 1300 W / 1500 W / 1700 W / 2000 W
Setări temperatură	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Setări temporizator	1 minut ~ 3 ore / 55 minute

Garanție

Orice schimbări și/sau modificări ale produsului vor anula garanția. Nu putem accepta responsabilitatea pentru daunele provocate de utilizarea incorectă a produsului.



Eliminarea

- Produsul a fost creat pentru colectare separată la un punct de colectare adecvat. Nu eliminați produsul odată cu deșeurile menajere.
- Pentru mai multe informații, contactați magazinul sau autoritatea locală responsabilă pentru gestionarea deșeurilor.

Documentație

Produsul a fost fabricat și furnizat în conformitate cu toate reglementările și directivele relevante, valabile în toate statele membre ale Uniunii Europene. Produsul este conform cu toate specificațiile și reglementările aplicabile în toate țările în care se vinde.

Documentația oficială este disponibilă la cerere. Documentația oficială include, fără limitare, Declarația de Conformitate, Fișa cu Date de Securitate și raportul de testare a produsului.

Renunțarea la răspundere

Designul și specificațiile produsului pot fi modificate fără o notificare prealabilă. Toate siglele mărcilor și denumirile produselor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale proprietarilor de drept și prin prezenta sunt recunoscute ca atare.

KAIP121CBK1

Индукционная плита

Описание

Индукционная плита является устройством, использующим для приготовления блюд индукционный нагрев.

1. Экран
2. Сенсорный регулятор
3. Кнопка включения / Индикатор включения
4. Кнопка мощности / Индикатор мощности
5. Кнопка температуры / Индикатор температуры
6. Кнопка таймера / Индикатор таймера
7. Кнопка блокировки / Индикатор блокировки
8. Керамическая плита
9. Зона готовки
10. Вентиляционные отверстия

Специальная кухонная посуда

Предупреждение!

- Не используйте кухонную посуду, не указанную в данном руководстве.

Сковороды/кастрюли с плоским дном диаметром от 12 до 26 см, сталь, нержавеющая сталь, чугун или эмалированное железо.

Требования безопасности

Общие требования

- Перед началом работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Производитель не несет ответственности за повреждения имущества или персонала, вызванных несоблюдением инструкции по безопасности и неправильным использования устройства.
- Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, не обладающими опытом и знаниями, если лицо, ответственное за их безопасность, не осуществляет надзор за ними и предварительно не ознакомило их с правилами пользования устройством.
- Не допускайте к устройству детей. Храните устройство и кабель питания в недоступном для детей месте. Не позволяйте детям играть с устройством.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденное или неисправное устройство.
- Устройство предназначено только для использования внутри помещений. Запрещается использовать устройство вне помещения.

- Устройство предназначено только для домашнего использования. Запрещается использовать устройство в коммерческих целях.
- Не используйте устройство вблизи ванных, душевых кабин, раковин и других сосудов, заполненных водой.
- Не погружайте устройство в воду или другие жидкости. Если устройство было погружено в воду или другие жидкости, то не доставайте его руками. Немедленно выньте сетевой штекер из настенной розетки. Если устройство было погружено в воду или другие жидкости, то его повторное использование запрещено.
- Не подвергайте устройство воздействию источников тепла. Не устанавливайте устройство на горячие поверхности или рядом с открытым огнем.
- Осторожно — горячие детали. Сначала дайте устройству остить, а после этого прикасайтесь к его корпусу и деталям. Устройство нагревается во время работы.
- Запрещается накрывать устройство.
- Установите устройство на устойчивую ровной поверхности. Вокруг устройства должно быть свободное место около 10 см.

Требования электробезопасности



- В целях предотвращения поражения электрическим током следует открывать устройство только для проведения обслуживания и только силами авторизованного персонала.
- При возникновении неполадок отключите устройство от сети и другого.
- Запрещается использовать устройство с поврежденным или неисправным сетевым кабелем или штепслем. Если сетевой кабель или штепсель повреждены или неисправны, из замены должен проводить изготовитель или уполномоченный технический специалист.
- Перед подключением устройства убедитесь, что указанное на нем номинальное напряжение соответствует напряжению местной электросети.
- Включите устройство в заземленную настенную розетку. При необходимости используйте заземленный удлинитель надлежащего диаметра.
- Обязательно полностью вытягивайте кабель питания и удлинитель.
- Для обеспечения дополнительной защиты рекомендуется установить устройство защитного отключения (УЗО) в цепь питания ванной комнаты. Номинальный остаточный рабочий ток данного УЗО не должен превышать 30 мА. Проконсультируйтесь со специалистом-электриком.
- Устройство не предназначено для работы под управлением внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- Не тяните устройство за сетевой кабель. Убедитесь, что сетевой кабель не может запутаться. Убедитесь, что кабель питания не свисает со столешницы, так как в противном случае за него можно зацепиться или запутаться.

- Не погружайте устройство, сетевой кабель или штепсель в воду или другие жидкости.
- Не оставляйте включенный в сеть прибор без присмотра.

Использование

Регулировка мощности

- Нажмите кнопку мощности. Загорится индикатор мощности. На экран будет выведено значение «2000».
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для увеличения мощности.
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для уменьшения мощности.

Регулировка температуры

- Нажмите кнопку температуры. Загорится индикатор температуры. На экран будет выведено значение «180°».
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для увеличения температуры.
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для уменьшения температуры.

Настройка таймера

- Нажмите кнопку таймера. Загорится индикатор таймера. На экран будет выведено время «00:00».
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для установки часов.
- Переместите сенсорный регулятор слева направо для установки минут (с шагом 5 минут).
- Нажмите кнопку таймера для подтверждения или дождитесь, когда дисплей перестанет мигать.
- По истечении обратного отсчета сработает звуковой сигнал, и устройство перейдет в режим ожидания.

Для отмены функции:

- Нажмите кнопку включения питания для перехода в режим ожидания. Индикатор таймера погаснет.
- Нажмите и удерживайте кнопку таймера для возобновления работы с заданными значениями мощности и температуры. Индикатор таймера погаснет.

Блокировка устройства

Устройство можно заблокировать, чтобы предотвратить случайное включение.

- Нажмите кнопку блокировки, чтобы заблокировать кнопку мощности, кнопку температуры и кнопку таймера. Загорится индикатор блокировки.

Для отмены функции:

- Нажмите кнопку включения для разблокировки устройства. Индикатор блокировки погаснет.
- Нажмите и удерживайте кнопку блокировки для разблокировки устройства. Индикатор блокировки погаснет.

Советы по использованию

- Воткните сетевой штепсель в розетку. Сработает звуковой сигнал, и индикатор мигнет один раз. Индикатор включения начнет мигать. Устройство в режиме ожидания.
- Поставьте посуду в центр зоны готовки.

- Нажмите кнопку включения для включения устройства. Индикатор включения будет гореть непрерывно. На экране отображается «---».
- Настройте устройство в соответствии с необходимыми параметрами.
- Для перехода устройства в режим ожидания нажмите кнопку включения еще раз. Индикатор включения начнет мигать.
- Выньте сетевой штепсель из настенной розетки.
- Дайте устройству полностью остыть.

Коды ошибок

	Описание	Решение
E0	Ошибка во внутреннем контуре.	(1) Используйте специальную кухонную посуду. (2) Выключите устройство, дайте ему полностью остыть и снова включите.
E1	Нет посуды или используется неподходящая посуда.	
E7	Перегрев верхней плиты.	
E2	Внутренний перегрев.	
E3	Перенапряжение.	
E4	Недостаточное напряжение.	
E5	Ошибка размыкания контура или ошибка короткого замыкания (датчик верхней плиты).	Свяжитесь с сервисным центром.
E6	Ошибка размыкания контура или ошибка короткого замыкания (датчик БИЗ).	

Очистка и обслуживание

Предупреждение!

- Перед очисткой или обслуживанием устройства выключите его и отсоедините сетевой кабель от настенной розетки. Устройство должно остыть.
- Не производите очистку растворителями или абразивами.
- Не погружайте устройство в воду или другие жидкости.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.
- Очистите корпус устройства при помощи мягкой влажной ткани. При необходимости используйте нейтральное моющее средство. Тщательно просушите внешнюю поверхность устройства чистой сухой тканью.
- Очистите вентиляционные отверстия мягкой щеткой.

Технические данные

Настройки мощности	500 Вт / 1100 Вт / 1300 Вт / 1500 Вт / 1700 Вт / 2000 Вт
Настройки температуры	60 °C / 80 °C / 100 °C / 140 °C / 180 °C / 200 °C
Настройки таймера	1 минута ~ 3 часа / 55 минут

Гарантия

Любые изменения и / или модификации устройства приведут к аннулированию прав пользователя на гарантийное обслуживание. Мы не несем ответственности за ущерб, понесенный вследствие неправильного использования этого продукта.



Утилизация

- Это устройство предназначено для раздельного сбора в соответствующем пункте сбора отходов.
Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовыми отходами.
- Для получения дополнительной информации обратитесь к продавцу или в местный орган власти, ответственный за утилизацию отходов.

Документация

Устройство изготовлено и поставлено в соответствии со всеми применимыми положениями и директивами, действующими для всех стран-членов Европейского Союза. Оно также соответствует всем нормам и правилам, действующим в стране продажи. Официальная документация предоставляется по запросу. Официальная документация включает декларацию соответствия, паспорт безопасности и отчет по проверке продукта, но не ограничивается данным перечнем.

Оговорки

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления. Все логотипы брендов и названия продуктов являются товарными знаками или зарегистрированными торговыми марками их соответствующих владельцев и недавательно признаются таковыми.